



MOTO GUZZI

GALLETTO 192 c. c.

CATALOGO PEZZI DI RICAMBIO

MOTO GIUNTA



MOTO GUZZI

SOCIETÀ PER AZIONI

STABILIMENTO E AMMINISTRAZIONE: Mandello del Lario (Como)
Via Emanuele V. Parodi, 27

Telefoni: 18/59/78/85 Mandello Lario - 26.91 Lecco
Collegamento ponte-radio con Milano e Genova
Telegrammi: Motoguzzi - Mandello Lario

SEDE LEGALE: Milano - Via Durini N. 28
Telefoni: 705.784 - 705.785 - Telegrammi: Motoguzzi - Milano

FILIALE - CENTRO RICAMBI - OFFICINA RIPARAZIONI
Milano (640) - Via Giov. da Procida, 14 - (Filiale) Tel.: 91.421/91.296
(Centro Ricambi e Officina Riparazioni) Telefono 981.997
Telegr.: Filialmotoguzzi - Milano

UFFICI: Genova - C.so Aurelio Saffi, 29
Telefoni: 56.960/56.962/586.685
Telegrammi: Paromar - Genova
Roma - Via Barberini, 86 - Telefono 484.758
Telegrammi: Motoguzzi - Roma

GALLETTO 192 c. c.

CATALOGO PEZZI DI RICAMBIO

II^A EDIZIONE

www.rpw.it

CARATTERISTICHE TECNICHE

MOTORE: ciclo a 4 tempi con valvole in testa.

TESTA DEL CILINDRO: in lega leggera con gli organi comando valvole completamente coperti e a bagno d'olio.

NUMERO CILINDRI: 1 orizzontale.

ALESAGGIO: mm. 65.

CORSA: mm. 58.

CILINDRATA: 192 cc.

COMANDO VALVOLE: ad aste e bilancieri.

RAPPORTO DI COMPRESSIONE: 1:6,4.

POTENZA EFFETTIVA: CV. 7,5 circa a 5000 giri al l'.

POTENZA FISCALE: CV. 2.

CAMBIO: a 4 velocità sempre in presa con innesti frontali.

RAPPORTI CAMBIO: I 1:3,24 - II 1:2,01 - III 1:1,43 - IV 1:1.

COMANDO CAMBIO: con leva a pedale.

RAFFREDDAMENTO: ad aria.

LUBRIFICAZIONE: forzata, con serbatoio separato.

CAPACITA' SERBATOIO OLIO: litri 3 circa.

ALIMENTAZIONE: a benzina.

CAPACITA' SERBATOIO BENZINA: litri 8,5 circa di cui riserva litri 1 circa.

AUTONOMIA: km. 320 circa.

ACCENSIONE: con bobina spinterogeno alimentata dalla batteria o dalla dinamo. Anticipo regolabile col manettino.

FRIZIONE: a dischi.

TRASMISSIONE: con catena a rulli.

TELAIO: a sospensione elastica posteriore mediante braccio oscillante con molle a spirale racchiuse in apposita custodia sopra il gruppo motore.

AMMORTIZZATORE POSTERIORE: a frizione regolabile.

FORCELLA: telescopica con bracci oscillanti inferiori.

RUOTE INTERCAMBIABILI: a raggi con cerchi in lega leggera $17 \times 2 \frac{1}{4}$ (Il motomezzo può essere fornito o con ruota di scorta o con maschera).

GOMME: anteriore 2,75-17 R, posteriore 3,00-17 R.

FRENI: tipo ad espansione, sulla ruota anteriore comandato a mano, sulla posteriore comandato a pedale.

AVVIAMENTO: a pedale.

PASSO: mt. 1,300 circa.

PESO: del motomezzo con ruota di scorta senza carburante, olio ed accessori kg. 123 circa.

VELOCITA' MASSIMA: km. 85 all'ora circa.

IMPIANTO ELETTRICO: con dinamo - batteria - faro anteriore - fanalino posteriore - tromba elettrica.

CONTA KM.: incorporato sul cruscotto.

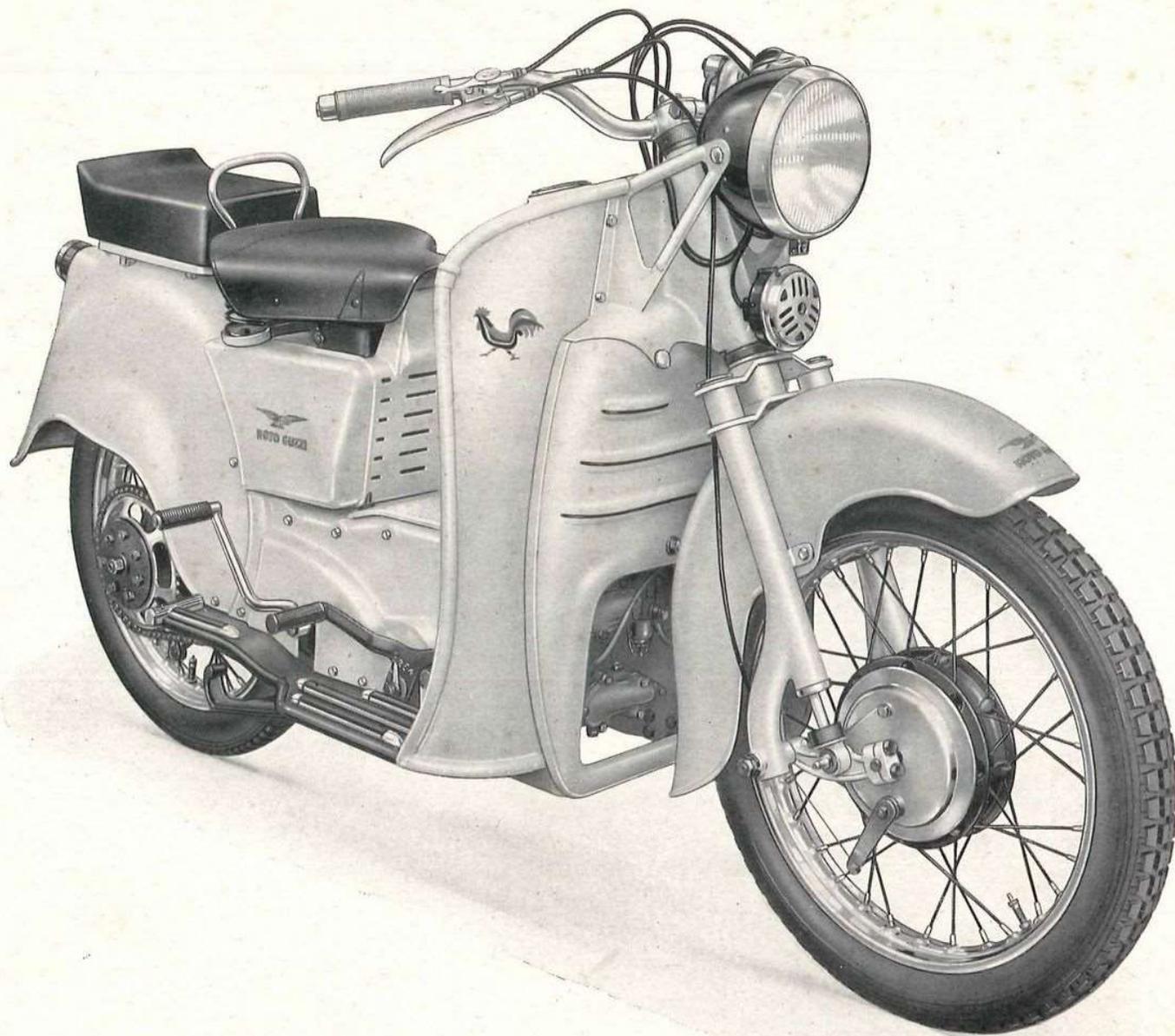


Fig. 1 - Galletto con maschera

MOTORE

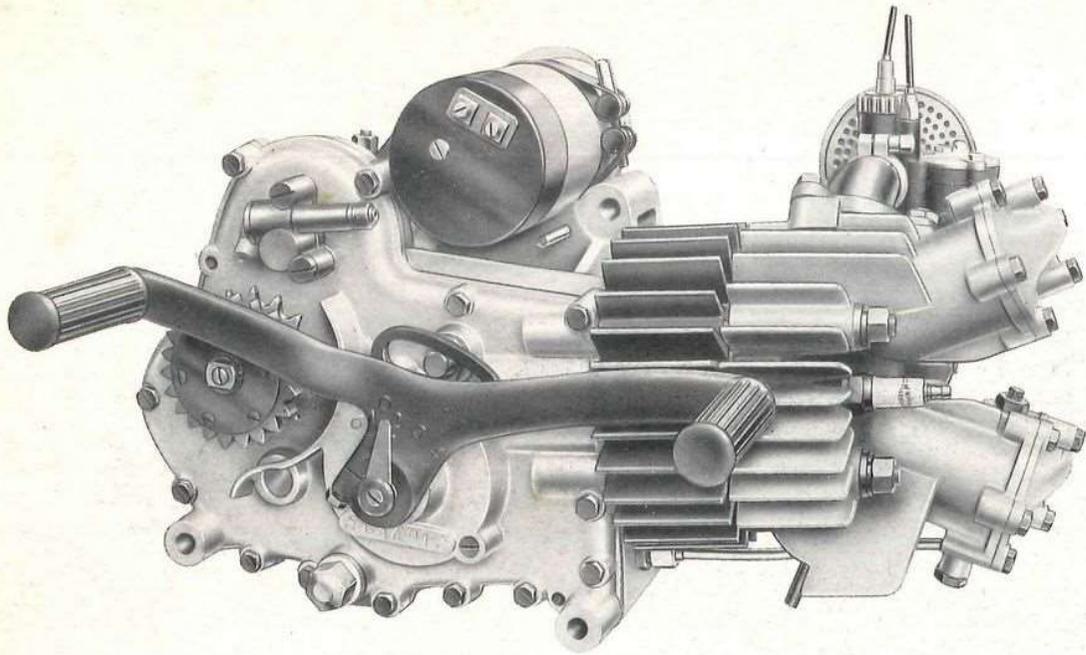


Fig. 2 - Motore (lato destro)

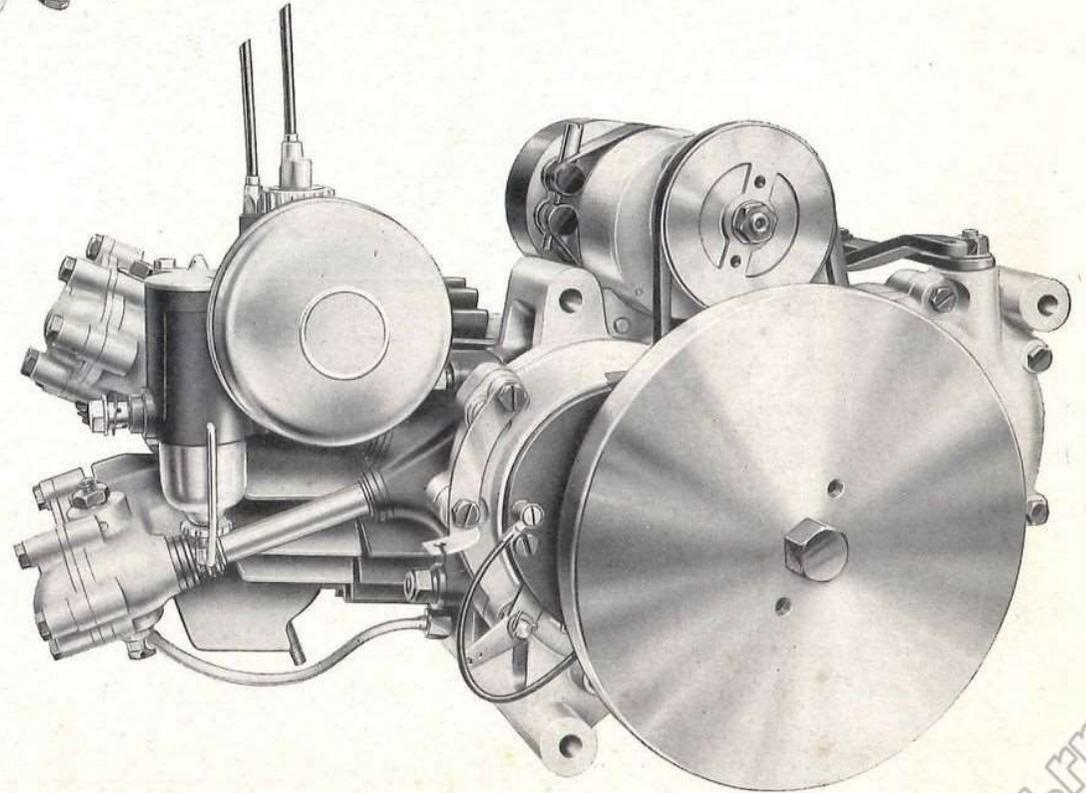


Fig. 3 - Motore (lato sinistro)

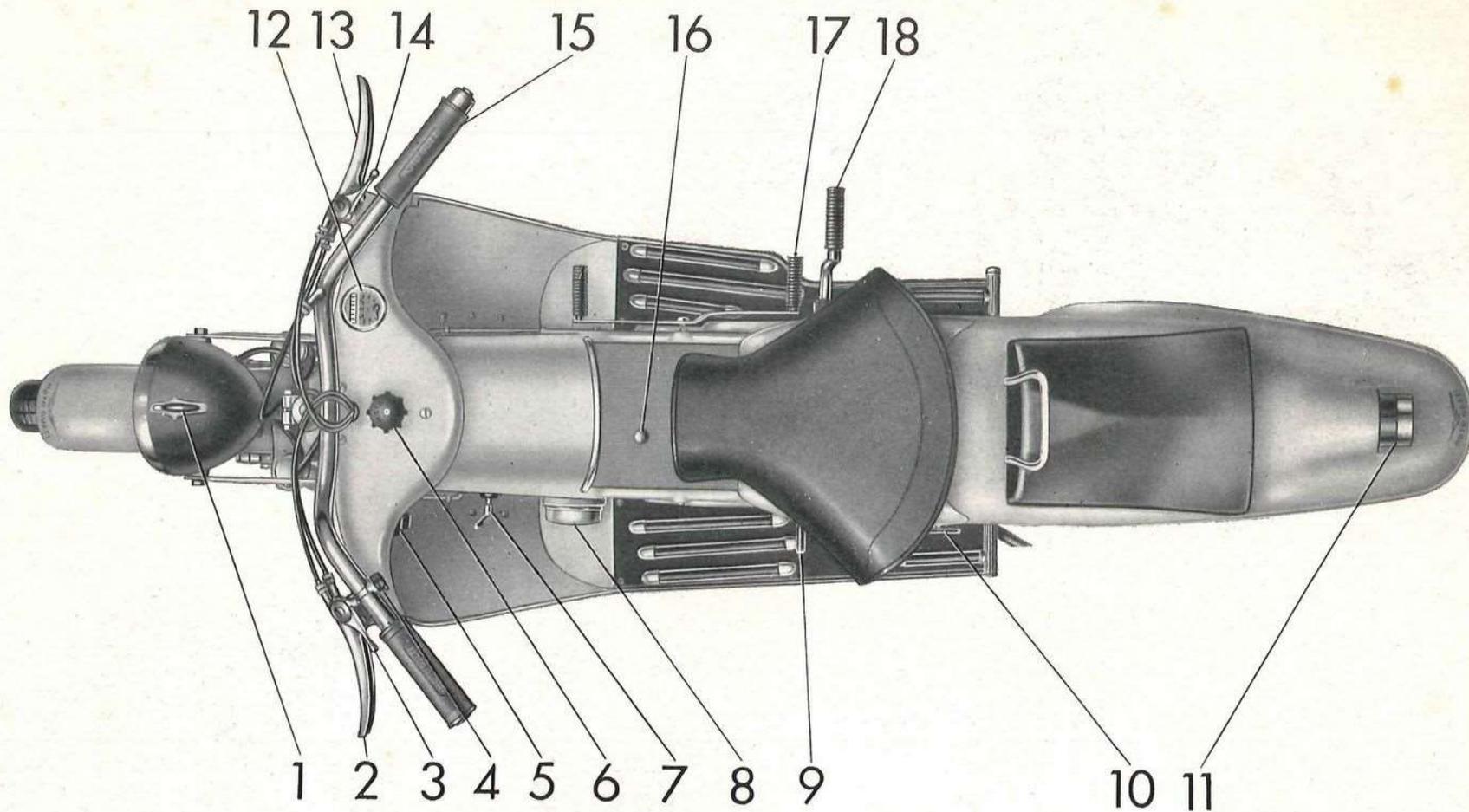


Fig. 4 - Comandi ed accessori

- | | |
|---|---|
| 1 - Chiave per impianto elettrico, avviamento motore e commutatore per luce città-campagna. | 10 - Galletto per regolaggio ammortizzatore posteriore. |
| 2 - Leva comando frizione. | 11 - Fanalino targa. |
| 3 - Manettino comando anticipo. | 12 - Contachilometri. |
| 4 - Deviatore per luce anabbagliante e pulsante per avvisatore elettrico. | 13 - Leva freno anteriore. |
| 5 - Bobina d'accensione. | 14 - Manettino comando carburatore per l'avviamento del motore. |
| 6 - Tappo per serbatoio benzina. | 15 - Manopola comando gas. |
| 7 - Manettino per rubinetto benzina. | 16 - Tappo per regolaggio tensione cinghia dinamo. |
| 8 - Filtro aria per carburatore. | 17 - Leva comando cambio. |
| 9 - Pedale del freno posteriore. | 18 - Pedale avviamento. |

N.B. - Il seggiolino per il secondo passeggero è da considerarsi extra.

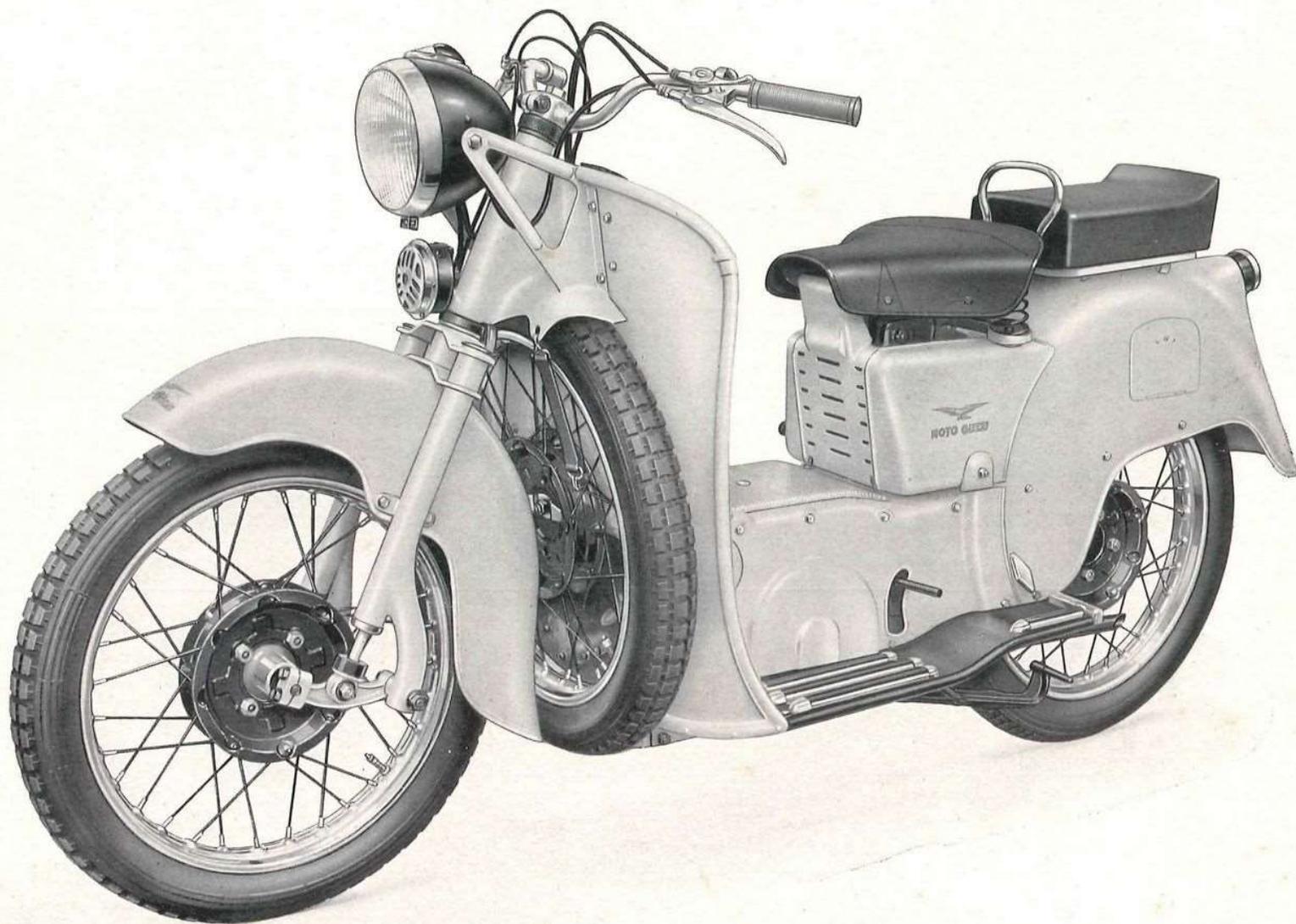


Fig. 5 - Galletto con ruota di scorta

NORME PER LA RICHIESTA DEI PEZZI DI RICAMBIO

Nelle ordinazioni dei pezzi di ricambio si devono indicare chiaramente:

- Il numero della tavola nella quale si trova.
- Il numero di figura.
- Il numero d'ordinazione.
- La sua denominazione.
- Il quantitativo dei pezzi.
- I numeri del motore e telaio della macchina alla quale il pezzo è destinato.
- Il nome e l'indirizzo del richiedente (chiaramente leggibile).
- Il mezzo di trasporto.

I pezzi originali portano inciso uno dei seguenti tre marchi di fabbrica depositati, a termini di legge :

GUZZI



MOTO GUZZI

MOTO GUZZI

INDICE DELLE TAVOLE

COMPLESSI	SOTTOCOMPLESSI	GRUPPI	SOTTOGRUPPI	TAVOLE	
Motomezzo	Motore	Organi principali	Cilindro - Testa - Valvole	1	
			Basamento con coperchi	2	
			Albero motore - Biella - Pistone	3	
	Distribuzione		4		
		Alimentazione e scarico		Serbatoio benzina - Carburatore - Silenziatore	5
			Lubrificazione	Serbatoio olio - Pompa olio - Valvola automatica - Sella	6
	Trasmissione	Innesto e Avviamento		Innesto a frizione - Avviamento motore - Comando frizione	7
			Cambio	Ingranaggi - Alberi e comando del cambio	8
	Telaio Sospensioni Ruote	Telaio		Telaio - Cavalletto - Contakm. - Pedane	9
				Bracci - Parafango posteriore - Coperchi laterali - Ruota inter. - Maschera	10
		Sospensioni e Sterzo		Forcella - Sospensione elastica anteriore - Parafango anteriore	11
				Manubrio e comandi	12
				Forcellone oscillante - Sospensione elastica posteriore - Ammortizzatore	13
Ruote		Ruota - Mozzo - Freno anteriore e comando	14		
		Ruota - Mozzo - Freno posteriore e comando	15		
	Impianto elettrico	Generatore Accensione Illuminazione Accessori	Dinamo - Bobina - Batteria - Faro - Fanalino - Tromba	16	
Dotazione	Attrezzi ed accessori	Comuni e di manutenzione	Dotazione individuale normale ed a richiesta	17	

INDICE NUMERICO

N.º d'ordinazione	N. di Tav.	N. di Figura												
DN 6	5	42	T 134	9	17	M 2069	3	17	T 9602	17	16	38018	1	23
DN 6	6	39	T 134	10	20	M 2142	15	60	T 9611	17	27	38019	1	25
DN 6	7	46	T 134	16	76	M 2174	16	14	T 9613/1	17	13	38020	1	24
DN 6	9	11	T 136	9	14	M 2175	16	12	T 9640	17	26	38021	1	26
DN 6	10	26	T 136	10	27	M 2191	2	21	10039 ter	13	36	38022	1	22
DN 6	11	12	T 136	11	13	T 2206	15	22	10228	2	13	38023	1	18
DN 6	14	17	T 136	16	24	T 2207	15	23	T 13149	7	56	38024	1	28
DN 6	15	35	M 136 bis	5	44	M 2314	1	31	T 16141	15	63	38024 bis	1	29
DN 6	16	26	M 136 bis	6	40	M 2342 ter	8	39	T 16141 bis	15	61	38026	1	17
RE 6	5	43	M 136 bis	14	18	M 2353	3	30	25055	15	48	38026	2	28
RE 6	16	75	M 136 bis	15	36	T 2685/1	12	22	25275	2	54	38028	1	19
DN 7	6	19	M 140	1	16	T 2686/1	12	25	25303	6	12	38029	1	20
DN 7	11	22	M 140	5	45	T 2687	12	24	25421	15	16	38033	1	14
DN 7	14	24	M 140	13	25	T 2690	12	30	26757	17	14	38034	1	13
DN 8	6	21	M 145 ter	7	38	T 2692	12	31	T 30759	9	50	38038	1	49
DN 8	7	37	M 0156 ter	6	33	T 2694	12	29	T 35095	14	31	38043	4	19
DN 8	9	28	M 160 bis	15	12	T 5560 bis	11	37	T 35095	15	46	38045	4	21
DN 8	13	23	TA 175 H	16	54	T 5821 bis	11	44	T 35102 bis	6	38	38046	4	18
DN 8	15	19	TA 180	6	36	M 8046	8	40	36022	16	33	38053	2	57
DN 8	16	73	TA 180 bis	6	37	M 8068	4	20	36057	2	43	38064/1	2	64
DK 8	2	17	TA 180 ter	6	27	T 8091	9	21	36185	15	11	38067	2	46
RE 8	2	18	TA 182	6	26	M 08123	8	37	36186	15	14	38067 bis	2	47
RE 9	2	22	M 192	2	26	M 8126	8	38	36202	5	38	38070	2	63
RE 10	13	35	M 192 A	2	27	M 8133 D	7	66	36452	6	29	38072	2	62
M 44	4	23	TA 198	17	10	T 8171 bis	12	32	36453	6	30	38076	2	20
M 45	4	22	T 209 B	2	12	T 8173 bis	12	28	36453	16	25	38081	2	30
M 61 bis	1	30	T 209 B	11	38	T 8174	12	27	36465	17	12	38082	2	29
T 63 E	13	20	T 220	11	16	T 8175	12	26	36471	17	22	38083	2	15
TA 67	9	32	T 234	5	36	T 8176	12	23	38002 bis	1	46	38087	2	58
T 71 bis	2	10	T 234	16	52	T 8403 bis	5	13	38007	1	38	38096/2	2	11
T 71 bis	9	33	T 235	7	52	T 8550 bis	12	17	38008	1	37	38097	2	14
T 71 bis	13	17	T 235	14	14	M 9070	6	60	38009	1	40	38105	3	14
T 87 bis	1	21	T 0238	11	34	M 9071	6	59	38010/1	1	35	38106	3	12
T 87 bis	7	40	T 0238	13	13	M 9072	6	58	38011/1	1	36	38107	3	16
T 87 bis	11	36	T 298 ter	6	20	M 9072 bis	6	57	38012	1	34	38108	3	11
M 107 bis	5	41	T 326 ter	5	16	T 9083	15	43	38013	1	33	38117	3	31
M 108	7	29	M 2035	14	25	T 9127 bis	9	45	38015 A	1	27	38120	3	22
M 121 bis	6	54	T 2061	13	24	T 9184 bis	3	10	38015 S	1	27	38121	3	28
T 129	5	15	T 2062	2	19	T 9362	14	15	38017	1	32	38122	3	27

www.pw.it

N.º d'ordinazione	N. di Tav.	N. di Figura												
38123	3	26	38215	7	55	38438	9	12	38555	14	44	38619	15	18
38126	4	28	38215 B	7	64	38438	10	21	38556	14	40	38620	15	17
38127	4	25	38216	7	65	38438	11	12	38556	15	54	38621	15	20
38128	4	26	38217	7	63	38438	16	29	38557	14	38	38625	15	21
38129	2	67	38217/1	7	62	38440	9	13	38558	14	39	38626	15	39
38130	2	66	38217/2	7	61	38440	16	28	38559	14	37	38634	10	12
38131	4	27	38218/1	7	67	38463			38560	14	36	38640	15	15
38133/1	16	41	38222/1	7	59	38463/1			38561	14	34	38646/1	13	26
38134/1	16	40	38223	7	57	38463/2	9	27	38562	14	33	38647	15	13
38137	4	17	38228	7	22	38463/3			38563	14	35	38666	11	48
38138/1	4	11	38232/1	7	10	38463/4			38564	14	22	38675	11	43
38138/2	4	12	38234/1	8	49	38464			38565	14	23	38676	11	42
38138/3	4	14	38240/1	8	45	38464/1			38566	14	27	38677	11	46
38138/4	4	13	38241	8	44	38464/2	9	26	38568	14	28	38678	11	45
38139	4	10	38242	8	43	38464/3			38569	14	26	38685	11	33
38145 bis	10	31	38255	6	43	38464/4			38570	14	21	38688	11	30
38163	6	25	38256	6	52	38465	9	24	38570	15	40	38689	11	29
38166	6	23	38257	6	46	38466	9	25	38570 bis	14	20	38691	11	27
38168	6	24	38258	6	51	38467/1	9	22	38570 bis	15	38	38693	11	26
38182 A	6	44	38258 bis	6	50	38470	6	14	38571	14	19	38695	11	20
38184	6	56	38259	6	42	38471 D/S	6	17	38573	14	29	38696	11	21
38184/1	6	61	38260	6	49	38472	6	13	38577	14	32	38710	11	14
38184/2	6	55	38261	6	48	38476	6	18	38579	14	30	38719	12	12
38184/3	6	53	38262	6	47	38521	13	16	38594	15	55	38719 bis	12	11
38185	2	35	38262 bis	6	45	38522	13	12	38601	15	42	38728 D	12	20
38186	2	36	38264	6	41	38523	13	14	38606	15	34	38728 S	12	21
38188 A	2	34	38299	8	15	38524	13	11	38607	15	33	38730	12	18
38196/1	7	15	38348 bis	6	11	38525	13	28	38608	15	49	38731	12	16
38199/5	7	34	38357	9	49	38526	13	27	38609	15	50	38732	12	15
38199/6	7	36	38369/1	9	30	38527	13	10	38610	15	51	38733 bis	12	14
38199/7	7	35	38387	9	29	38533	13	31	38611	15	52	38734	12	33
38200 bis/1	7	39	38390	10	24	38534	13	30	38612	15	32	38735	7	51
38202 bis	7	43	38396	10	23	38535	13	29	38613	15	31	38735	14	13
38203	4	41	38416	13	34	38536	13	19	38614	15	30	38736	5	34
38206	7	44	38417/1	13	33	38542	13	18	38615	15	29	38736	7	50
38207	7	48	38425/1	10	30	38543 D/S	13	22	38616/38615	15	26	38736	14	12
38208	7	47	38430/8	17	17	38544 D/S	13	21	38616	15	28	38737	5	33
38211/1/38217	7	58	38435/1	10	29	38551	14	41	38617	15	27	38738	5	31
38212	7	60	38437	10	28	38554	14	43	38618	15	25	38738	16	49

N.º d'ordinazione	N. di Tav.	N. di Figura												
38739	5	32	39080	2	48	39236	8	48	39323	5	19	40077	2	23
38739	16	50	39081	2	37	39237	8	46	39324	5	23	40078/38067	2	31
38740 bis	12	19	39082	2	44	39239	8	47	39372	13	32	40085	2	52
38740 ter	7	54	39088	2	42	39240	8	56	39440	9	35	40086	2	53
38740 ter	14	16	39092	2	41	39241	8	55	39447	9	20	40087	2	56
38741 A	14	11	39093	2	40	39242/1	8	54	39471	11	47	40088/1	2	55
38742	7	53	39094	2	39	39243	8	53	39488	11	28	40099	3	29
38745	5	35	39095	2	38	39245	8	41	39492	11	23	40102	3	25
38745	16	51	39110 B	}	3	39246	8	35	39493	11	25	40103/1	3	13
38746	16	56	39110 M			39247	8	36	39494	11	24	40106	3	24
38747	5	37	39111			39250	9	41	39500	11	19	40107	3	15
38748	16	55	39112	3	21	39252	9	43	39501	11	18	40109	3	23
38749 D/S	9	39	39113	3	18	39253	9	42	39502	11	17	40120	4	16
38752	7	24	39160	6	34	39254	9	54	39503/1	11	15	40122	4	15
38752/1	9	36	39161	6	32	39255	9	47	39505	12	10	40124	4	24
38758	9	48	39162	6	31	39256	9	46	39510	12	13	40125	4	29
38773	16	47	39164	2	33	39260	8	18	39530	15	24	40142	5	10
38779	16	68	39189	7	32	39263	8	17	40001/40003	1	12	40143	5	11
38792	16	31	39190	7	21	39264	8	16	40001/40005	1	10	40144	5	14
38793	9	15	39191	7	18	39265	2	45	40002	1	44	40146	5	12
38794/1	16	77	39192	7	11	39266	8	20	40003 R	1	42	40147	5	17
38799	17	24	39193	7	12	39267	8	19	40004 R	1	43	40148	5	18
38804	17	11	39194/38116	7	13	39268	8	23	40005	1	39	40149	9	52
38806	17	25	39196	7	16	39269	8	21	40006	1	41	40150	6	10
38808	17	15	39197	7	17	39270	8	27	40020	1	15	40152	5	39
38812	17	21	39198	7	14	39271	8	32	40027	1	47	40153	5	40
38813	17	20	39199	7	20	39272	8	30	40028	1	48	40158	5	35
38814	17	23	39219	7	23	39273	8	31	40030	5	26	40160	6	28
38815/1	10	17	39220	7	26	39274/1	8	29	40039	1	50	40191	7	19
38821	10	16	39221	7	30	39275	8	24	40040	1	45	40201	7	42
38824	10	18	39222	7	31	39276	8	26	40050/40051	2	16	40203	7	45
38874	9	34	39223	7	25	39277	8	25	40051	2	61	40210	8	42
38875	9	31	39224	7	28	39278/1	8	28	40052	2	51	40296	8	14
39035	1	11	39224	8	22	39281	8	33	40053	2	68	40330	9	10
39051 bis	2	60	39225	7	27	39283	8	34	40054	2	69	40344	10	11
39053	2	49	39231	8	51	39292	8	13	40055	2	70	40345	10	10
39056	2	65	39232	7	33	39293	8	12	40056	2	59	40380	10	25
39058/1	2	50	39233	8	52	39294	8	11	40075	2	24	40385	13	38
39079	2	32	39235	8	50	39298	8	10	40076	2	25	40388	13	37

N.º d'ordinazione	N. di Tav.	N. di Figura												
40390 D	9	19	40486	16	18	CD	16	72	Batteria	16	65			
40390 S	9	18	40487	16	22	8041								
40392	9	23	40488	9	51	MNKE 3/2 X	16	21	Getto di scorta	17	18			
40394	10	19	40490	16	44	CE 4 L	16	43						
40395	10	22	40492	16	46	PMR/4	16	67						
40400	13	15	40494	16	34	3199								
40421	15	53	40495	16	35	6 V 3 W	16	71						
40425	15	41	40500	6	22	12 V 3 W								
40430	15	44	40502	16	59	6 V 5 W	16	70						
40432	15	47	40503	16	60	6 V 35/40 W	16	69						
40435	15	45	40504	16	64	F 11	5	25						
40437	15	37	40505	16	62	MA 19 BS 1/11	5	24						
40440	15	56	40506	16	63	MA 19 BS 1	5	28						
40440/38595	15	10	40518	7	49	S 20/121	16	37						
40440/1/38551	14	10	40520/1	16	48	S 20/122	16	39						
40440/1	10	13	40523/1	16	58	S 20/123	16	38						
40440/1	14	42	40523/2	16	57	MVA 22/500-3	16	42						
40441	14	47	40525	16	53	IR 26 A	16	23						
40441	15	59	40526	5	29	DN 36 A-45/6/2200 D	16	10						
40444	14	46	40527	5	30	B 101 D	16	27						
40444	15	57	40530	16	32	T 114 A	16	74						
40446/40447	15	58	40531	16	30	C 6126								
40446/1/40447	14	45	40547	10	15	PMR 115	16	66						
40450	11	10	40548	10	14	4010								
40454	11	41	41093	16	61	CW 200 B	16	45						
40457	11	39	Cavi sterlingati			CW 225 B								
40459	11	40	per impianto e-			S 302/30 A	16	36						
40460	11	31	lettrico	16	78	2127	5	20						
40462	11	32	Libretto istruzioni	17	19	2139	5	22						
40463	11	35				2140	5	21						
40470	9	37				3038	5	27						
40471	9	38				95055-25	16	19						
40472	9	40				95115-4	16	20						
40473	9	16				Copertina per								
40480	16	11				sella	6	15						
40482	16	13				Molla sotto sella	6	16						
40484	16	16				Molletta per ma-								
40484 bis	16	17				glia di giunzione	15	62						
40485	16	15												

www.rpw.it

TAVOLE PEZZI DI RICAMBIO

Tavola 1

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Organi principali

Sottocomplesso: Motore

Sottogruppo: Cilindro - Testa - Valvole

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	40001/40005	Testa del motore completa (comprende i pezzi: 12 - 21 - 22 - 23 - 24 - 25 - 26 - 27 - 28 - 29 - 30 - 31 - 33 - 34 - 35 - 36 - 37 - 38 - 39 - 40 - 41)	1	
11	39035	Guarnizione fra testa e cilindro	1	
12	40001/40003	Testa del motore completa di ghiera, guida valvole, coperchi (comprende i pezzi: 16 - 17 - 18 - 19 - 20 - 42 - 43 - 44 - 46 - 49)	1	
13	38034	Bullone cavo per attacco tubazione ricupero olio dalla testa al basamento	1	
14	38033	Guarnizione per bullone cavo attacco tubazione ricupero olio dalla testa al basamento	2	
15	40020	Tubazione ricupero olio dalla testa al basamento	1	
16	M 140	Vite corta per coperchi testa motore	6	6 MA × 17
17	38026	Vite lunga per coperchi testa motore	6	6 MA × 29
18	38023	Coperchio sulla testa	2	
19	38028	Guarnizione per coperchio testa (lato aspirazione)	1	
20	38029	Guarnizione per coperchio testa (lato scarico)	1	
21	T 87 bis	Copiglia sui perni per spinotti bilancieri	2	1,5 × 20
22	38022	Dado sui perni per spinotti bilancieri	2	7 MA
23	38018	Perno per spinotti bilancieri	2	
24	38020	Anello per tenuta olio per perni bilancieri	4	
25	38019	Spinotto per bilancieri	2	
26	38021	Distanziatore sui perni bilancieri	2	
27	{ 38015 A	Bilanciere aspirazione completo di boccola	1	
	{ 38015 S	Bilanciere scarico completo di boccola	1	
28	38024	Molla per bilancieri aspirazione e scarico	2	
29	38024 bis	Rosetta per bilancieri aspirazione e scarico	4	12,2 × 21,5 × 1
30	M 61 bis	Dado per vite con nicchia sui bilancieri	2	7 MA
31	M 2314	Vite con nicchia sui bilancieri	2	
32	38017	Boccola per bilancieri aspirazione e scarico	2	
33	38013	Mezzi collarini di tenuta piattelli superiori valvole	4	
34	38012	Piattello superiore per molle valvole	2	
35	38010/1	Molla interna per valvole	2	
36	38011/1	Molla esterna per valvole	2	
37	38008	Piattello inferiore per molle valvola aspirazione	1	
38	38007	Guarnizione tenuta olio sul piattello inferiore valvola aspirazione	1	
39	40005	Valvola aspirazione	1	
40	38009	Piattello inferiore per molle valvola scarico	1	
41	40006	Valvola scarico	1	
42	40003/R	Guida valvola aspirazione	1	
43	40004/R	Guida valvola scarico	1	

(segue)

www.rpw.it

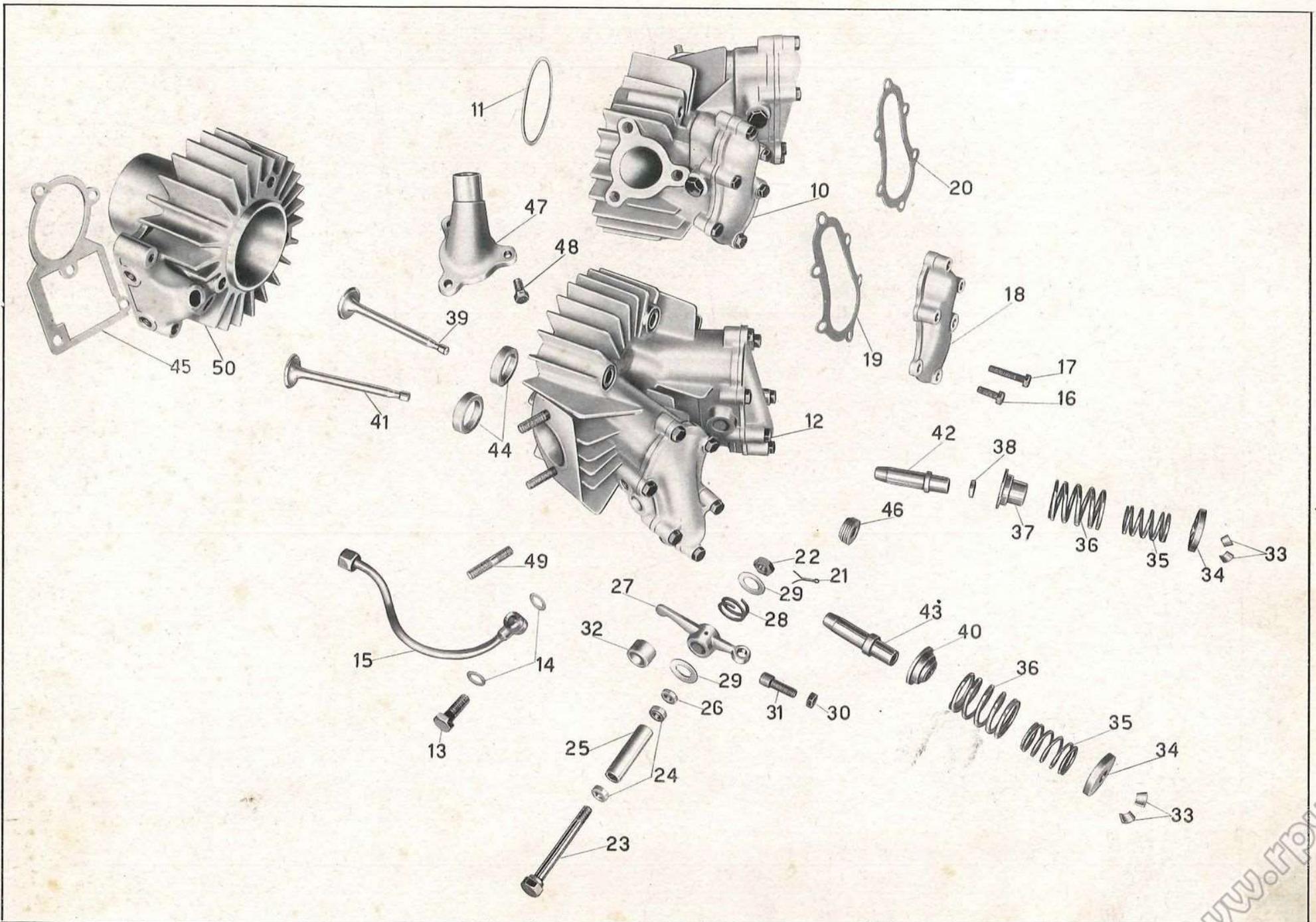


Tavola 1

Tavola 1

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Organi principali

Sottocomplesso: Motore

Sottogruppo: Cilindro - Testa - Valvole

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
44	40002	Ghiera per sede valvole	2	
45	40040	Guarnizione tra cilindro e basamento	1	
46	38002 bis	Ghiera per sede candela	1	
47	40027	Pipa aspirazione	1	
48	40028	Bullone fissaggio pipa aspirazione alla testa	3	7 MA × 17
49	38038	Prigioniero sulla testa per attacco silenziatore	2	7 MA × 37
50	40039	Cilindro	1	

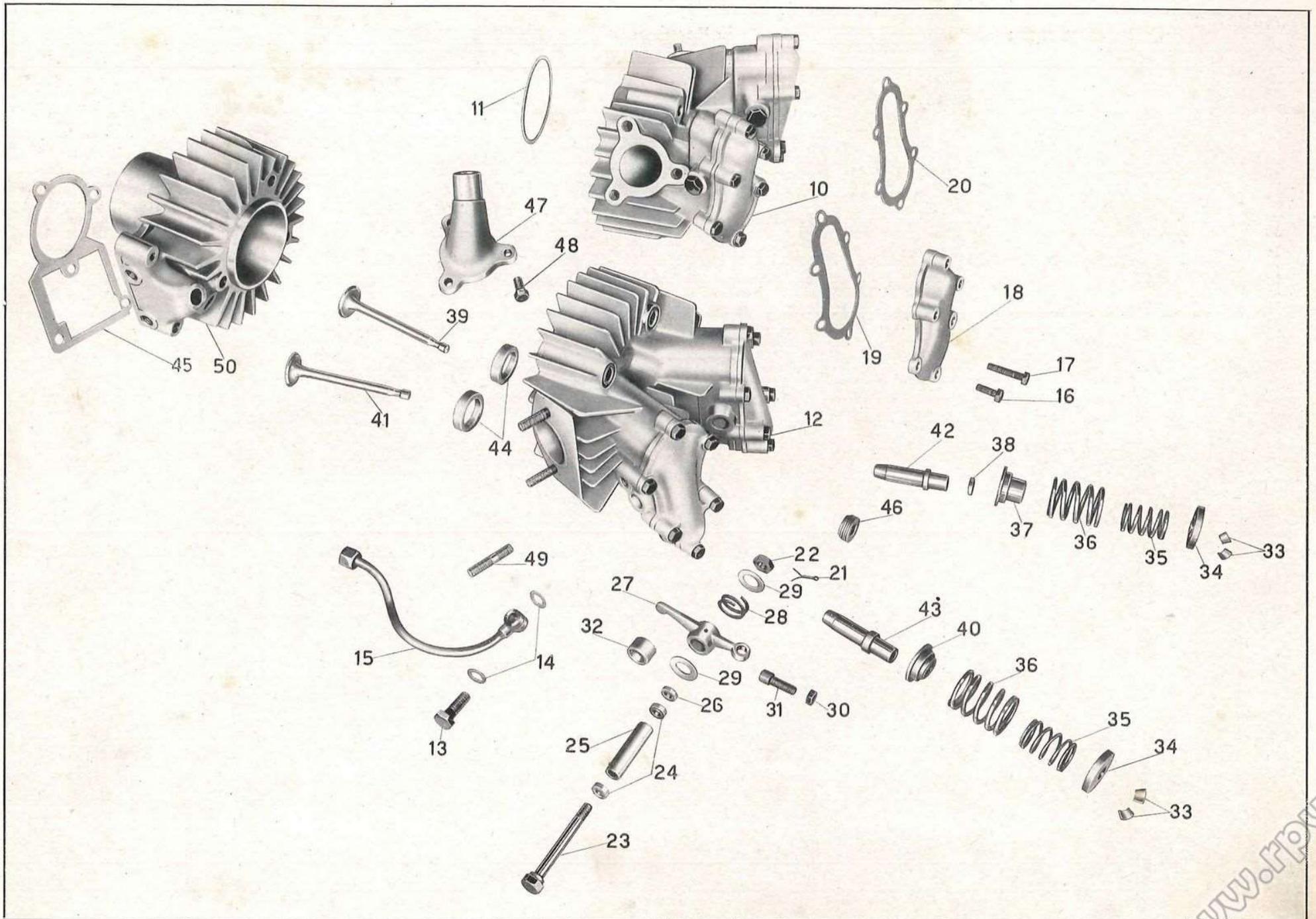


Tavola 1

Tavola 2

Complesso : Motomezzo

Sottocomplesso: Motore

Gruppo : Organi principali

Sottogruppo: Basamento con coperchi

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	T 71 bis	Dado per bulloni e tiranti fissaggio motore al telaio	4	10 MA
11	38096/2	Tirante inferiore fissaggio motore al telaio	2	10 MA × 189
12	T 209 B	Rosetta per bullone anteriore superiore fissaggio motore al telaio	1	10,25 × 19 × 2
13	10228	Bullone anteriore superiore fissaggio motore al telaio	1	10 MA × 73
14	38097	Bullone posteriore superiore fissaggio motore al telaio	1	10 × 1 M × 68,5
15	38083	Distanziatore fra basamento e telaio parte posteriore sinistra	1	
16	40050/40051	Basamento motore completo di boccole	1	
17	DK 8	Dado coronato per prigionieri fissaggio cilindro	2	8 MA
18	RE 8	Rosetta elastica per prigionieri fissaggio cilindro	2	8,5 × 13,5 × 2,5
19	T 2062	Rosetta per prigionieri fissaggio cilindro	2	8,5 × 16 × 3
20	38076	Prigioniero fissaggio cilindro	2	8 MA × 68
21	M 2191	Dado per tiranti fissaggio cilindro e testa	3	9 MA
22	RE 9	Rosetta elastica per tiranti fissaggio cilindro e testa	3	9,5 × 14,5 × 2,5
23	40077	Rosetta per tiranti fissaggio cilindro e testa	3	9,5 × 20 × 3
24	40075	Tirante sul basamento fissaggio cilindro e testa	1	9 MA × 148
25	40076	Tirante sul coperchio per fissaggio cilindro e testa	2	9 MA × 156
26	M 192	Raccordo sul basamento per recupero olio dalla testa	1	
27	M 192 A	Guarnizione fibra per raccordo sul basamento per recupero olio	1	
28	38026	Vite corta fissaggio coperchio lato cambio e fissaggio coperchio lato volano	12	6 MA × 29
29	38082	Vite media fissaggio coperchio lato cambio al basamento	10	6 MA × 34
30	38081	Vite lunga fissaggio coperchio lato cambio al basamento	2	6 MA × 42
31	40078/38067	Coperchio basamento lato cambio con boccole	1	
32	39079	Guarnizione per coperchio basamento lato cambio	1	
33	39164	Tappo per filtro olio nel basamento completo di molla	1	
34	38188 A	Guarnizione sul tappo per filtro olio nel basamento	1	
35	38185	Filtro olio nel basamento	1	
36	38186	Guarnizione per filtro olio nel basamento	1	
37	39081	Colonna di fermo pedale cambio	1	
38	39095	Vite fissaggio piastra per sfiatatoio olio	4	4 MA × 9
39	39094	Piastra per sfiatatoio olio	1	
40	39093	Distanziatore per sede valvola sfiatatoio olio	1	
41	39092	Anello di sede per valvola sfiatatoio olio	1	
42	39088	Valvola per sfiatatoio olio completa	1	
43	36057	Cuscinetto a sfere per ingr. presa diretta sul coperchio lato cambio	1	25 × 52 × 9
44	39082	Boccola nel coperchio basamento lato cambio di guida albero preselettore	1	
45	39265	Guarnizione tenuta sull'albero del preselettore	1	
46	38067	Boccola cieca di guida albero secondario del cambio sul coperchio lato cambio	1	
47	38067 bis	Boccola nel basamento di guida albero secondario	1	

(segue)

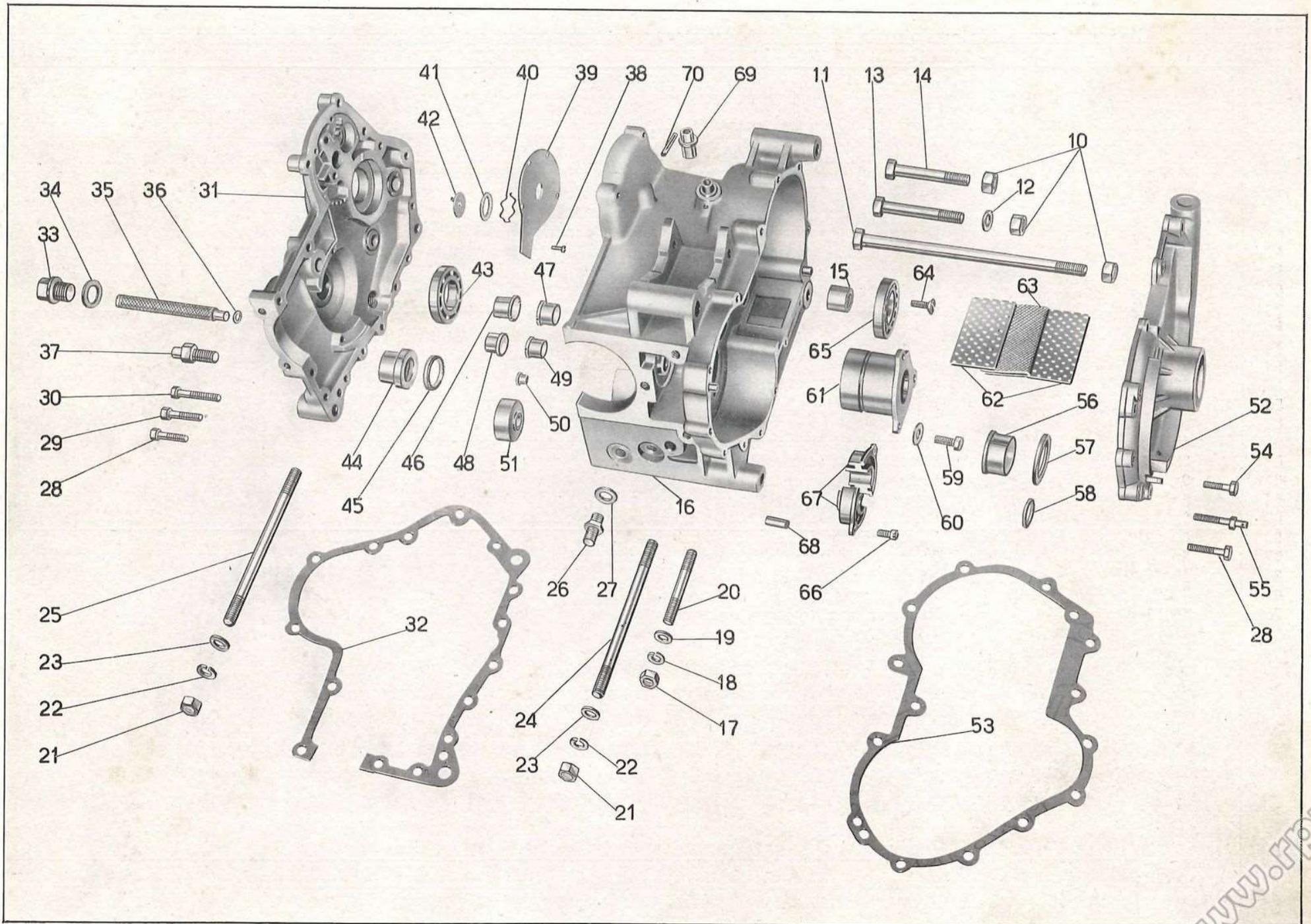


Tavola 2

Tavola 2

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Organi principali

Sottocomplesso: Motore

Sottogruppo: Basamento con coperchi

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
48	39080	Boccola cieca di guida tamburo scanalato sul coperchio lato cambio	1	
49	39053	Boccola sul basamento di guida tamburo scanalato	1	
50	39058/1	Bottone reggispinga ingranaggio contakilometri	1	
51	40052	Boccola sul basamento di guida albero a camme	1	
52	40085	Coperchio basamento lato volano	1	
53	40086	Guarnizione per coperchio basamento lato volano	1	
54	25275	Vite corta fissaggio coperchio volano al basamento	2	6 MA × 21
55	40088/1	Colonna fissaggio coperchio lato volano al basamento e porta leva comando ruttore	1	
56	40087	Boccola sul coperchio per albero motore	1	
57	38053	Guarnizione sul coperchio lato volano per albero motore	1	
58	38087	Guarnizione sul coperchio lato volano per albero a camme	1	
59	40056	Bullone fissaggio boccola nel basamento per albero motore	3	7 MA × 19
60	39051 bis	Rosetta di sicurezza per bullone fissaggio boccola per albero motore	3	7,5 × 20 × 0,5
61	40051	Boccola nel basamento per albero motore	1	
62	38072	Piastrina tenuta filtro olio nel basamento	2	
63	38070	Retina per filtro olio nel basamento	1	
64	38064/1	Vite di tenuta cuscinetto per albero primario nel basamento	2	
65	39056	Cuscinetto a sfere per albero primario nel basamento	1	25 × 52 × 9
66	38130	Vite fissaggio boccola al basamento	2	6 MA × 12
67	38129	Boccola in due metà sull'albero a camme	1	
68	40053	Spina di riferimento sul basamento	4	
69	40054	Perno per leva rinvio frizione	1	
70	40055	Spina fissaggio perno al basamento	1	

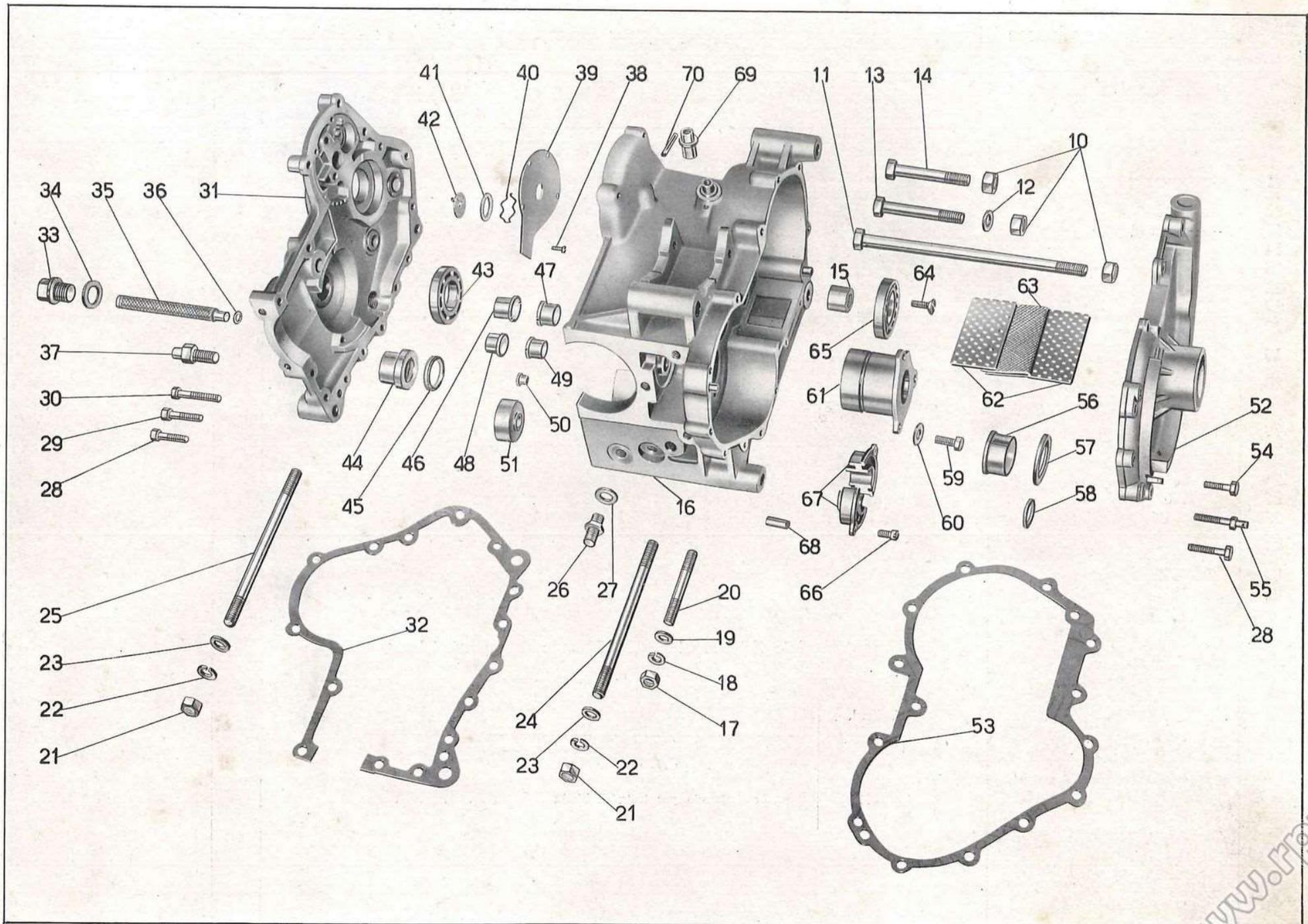


Tavola 2

www.rpw.it

Tavola 3

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Organi principali

Sottocomplesso: Motore

Sottogruppo: Albero motore - Biella - Pistone

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive	
10	T 9184 bis	Copiglia ferma tappo sull'albero motore	1	13 × 1 M × 11	
11	38108	Tappo sull'albero motore	1		
12	38106	Flangia di tenuta biella sull'albero motore	1		
13	40103/1	Biella completa di boccola	1		
14	38105	Boccola per biella	1		
15	40107	Rullo ad ago per testa di biella	31		∅ 2,5 × 19,8
16	38107	Grano di fermo per flangia tenuta biella	1		
17	M 2069	Molla di fermo spinotto	2		
18	39113	Spinotto per pistone	1		
19	{ 39110 B	Borgo } Pistone	1		
	39110 M				
20	39111			Fascia elastica	
21	39112	Fascia elastica raschiaolio con taglio diritto	1		
22	38120	Dado per bloccaggio volano	1		
23	40109	Volano motore	1		
24	40106	Dado di bloccaggio sull'albero motore	1		
25	40102	Tappo per albero motore	1		
26	38123	Anello distanziatore tra le rosette « Belleville » e pignone	1		
27	38122	Rosetta « Belleville » sull'albero motore	2		
28	38121	Rosetta di spinta per albero motore	1		
29	40099	Albero motore completo di contrappesi	1		
30	M 2353	Chiavella sull'albero motore per volano	1		
31	38117	Chiavella sull'albero motore per pignone	1		

Dal N. motore-telaio GAA 00 al N. GEV 50 sono stati montati i seguenti particolari:

N. d'ord.	DENOMINAZIONE	Quant.
40103	Biella completa di boccola piede di biella	1
40105	Boccola fluttuante per testa di biella	1

www.rpw.it

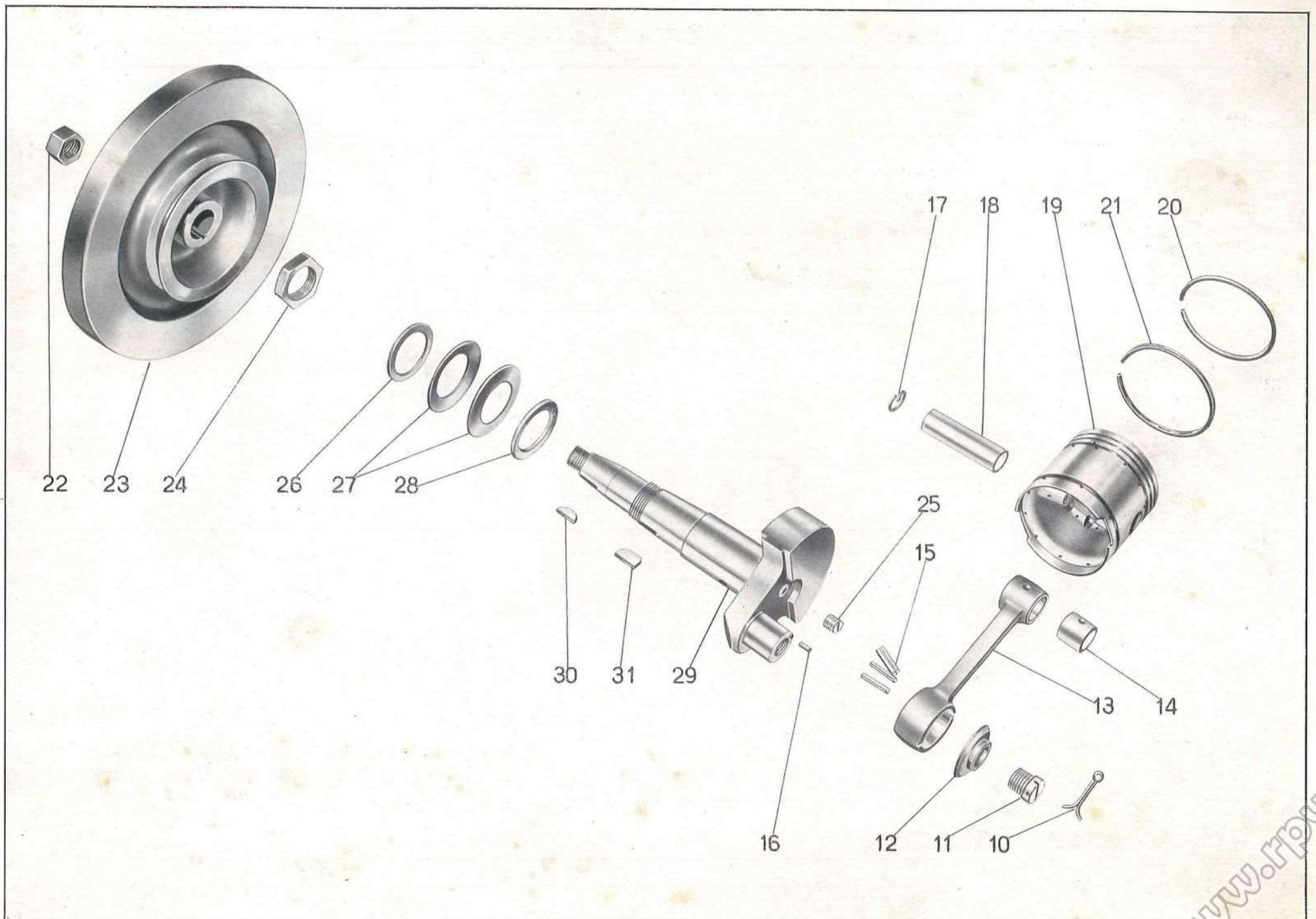


Tavola 3

www.rpw.it

Tavola 4

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Organi principali

Sottocomplesso: Motore

Sottogruppo: Distribuzione

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	38139	Anello di tenuta olio sul tubo copriastina	6	
11	38138/1	Scodellino per guarnizioni del tubo copriastina	6	
12	38138/2	Anello per guida molla sul tubo copriastina	2	
13	38138/4	Molla per tubo copriastina	2	
14	38138/3	Rosetta per appoggio molla e scodellino sul tubo copriastina	4	
15	40122	Tubo copriastina	2	
16	40120	Astina comando bilancieri	2	
17	38137	Pasticca sulle astine comando bilancieri	4	
18	38046	Perno per levette aspirazione e scarico	2	
19	38043	Levetta per camma aspirazione e scarico	2	
20	M 8068	Pasticca per levetta aspirazione a scarico	2	
21	38045	Perno per rullo levette aspirazione e scarico	2	
22	M 45	Boccola per rulli levette aspirazione e scarico	2	
23	M 44	Rullo per levette aspirazione e scarico	2	
24	40124	Albero delle camme completo (comprende i pezzi: 25 - 26 - 28 - 29)	1	
25	38127	Vite fissaggio ingranaggio all'albero camme	4	7 MA x 12
26	38128	Spina di fermo feltro sull'ingranaggio	2	
27	38131	Anello feltro per ingranaggio albero camme	1	
28	38126	Ingranaggio sull'albero camme	1	
29	40125	Albero camme	1	

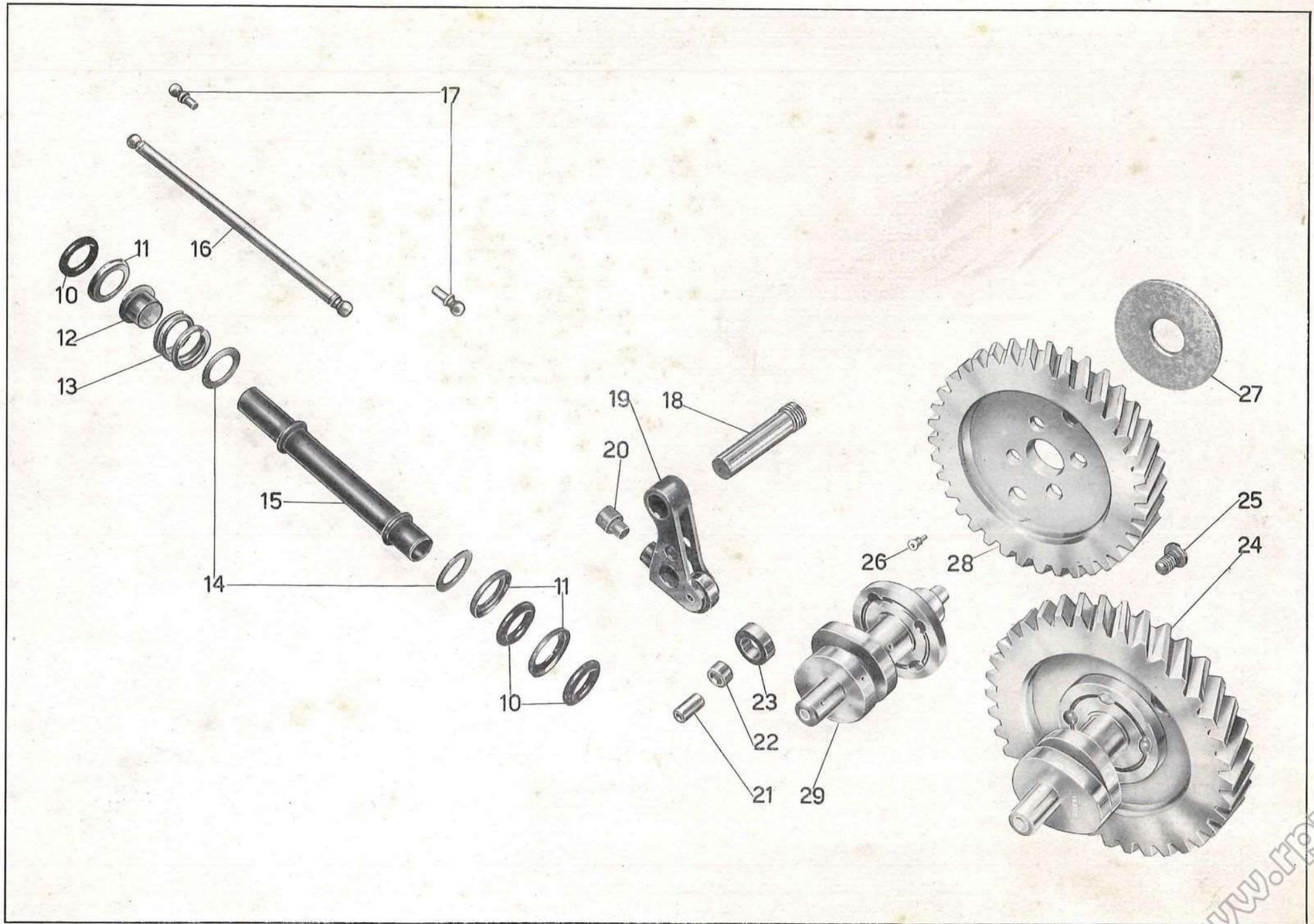


Tavola 4

www.rpw.it

Tavola 5

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Alimentazione e scarico

Sottocomplesso: Motore

Sottogruppo: Serbatoio benzina - Carburatore - Silenziatore

N. Figura	Numero d'ordinazione	D E N O M I N A Z I O N E	Quantità	Indicazioni suppletive
10	40142	Serbatoio benzina	1	
11	40143	Feltro di copertura per serbatoio benzina	1	
12	40146	Tappo per serbatoio benzina	1	
13	T 8403 bis	Guarnizione per tappo serbatoio benzina	1	
14	40144	Asta livello benzina	1	
15	T 129	Bullone fissaggio serbatoio benzina al telaio	3	8 MA × 15
16	T 326 ter	Rosetta per bullone fissaggio serbatoio benzina al telaio	3	8,75 × 17 × 1,5
17	40147	Rubinetto benzina	1	
18	40148	Guarnizione per rubinetto benzina	2	il n. dei pezzi varia da 2 a 4
19	39323	Tubazione benzina	1	
20	2127	Bullone forato per attacco raccordo tubazione benzina al carburatore	1	Dell'Orto
21	2140	Guarnizione piccola per bullone forato attacco raccordo tubazione	1	Dell'Orto
22	2139	Guarnizione grande per bullone forato attacco raccordo tubazione	1	Dell'Orto
23	39324	Raccordo ad occhio per attacco tubazione al carburatore	1	
24	MA 19 BS 1/F 11	Carburatore completo di filtro aria e trasmissioni	1	Dell'Orto
25	F 11	Filtro d'aria del carburatore	1	Dell'Orto
26	40030	Guarnizione per filtro carburatore	1	
27	3038	Distanziatore per attacco filtro al carburatore	1	Dell'Orto
28	MA 19 BS 1	Carburatore	1	Dell'Orto
29	40526	Trasmissione completa comando avviamento	1	
30	40527	Trasmissione completa comando gas	1	
31	38738	Vite tendifilo per leva comando avviamento	1	
32	38739	Ghiera zigrinata per vite tendifilo comando avviamento	1	
33	38737	Vite tendifilo per trasmissione comando gas	1	
34	38736	Ghiera per vite tendifilo trasmissione comando gas	1	
35	38745	Capocorda per trasmissioni gas e avviamento - lato manubrio	2	
36	T 234	Coprifilo per guaine trasmissioni gas e avviamento	4	
37	38747	Capocorda sulla trasmissione comando avviamento - lato carburatore	1	
38	36202	Capocorda sulla trasmissione comando gas - lato carburatore	1	
39	40152	Silenziatore completo di tubo scarico	1	
40	40153	Guarnizione per tubo scarico	1	
41	M 107 bis	Dado fissaggio tubo scarico alla testa	2	7 MA
42	DN 6	Dado per bullone fissaggio silenziatore al telaio	2	6 MA
43	RE 6	Rosetta elastica per bullone fissaggio silenziatore al telaio	2	6,5 × 11 × 2
44	M 136 bis	Rosetta per bullone fissaggio silenziatore al telaio	2	6,5 × 13 × 1,8
45	M 140	Bullone fissaggio silenziatore al telaio	2	6 MA × 17

www.rpw.it

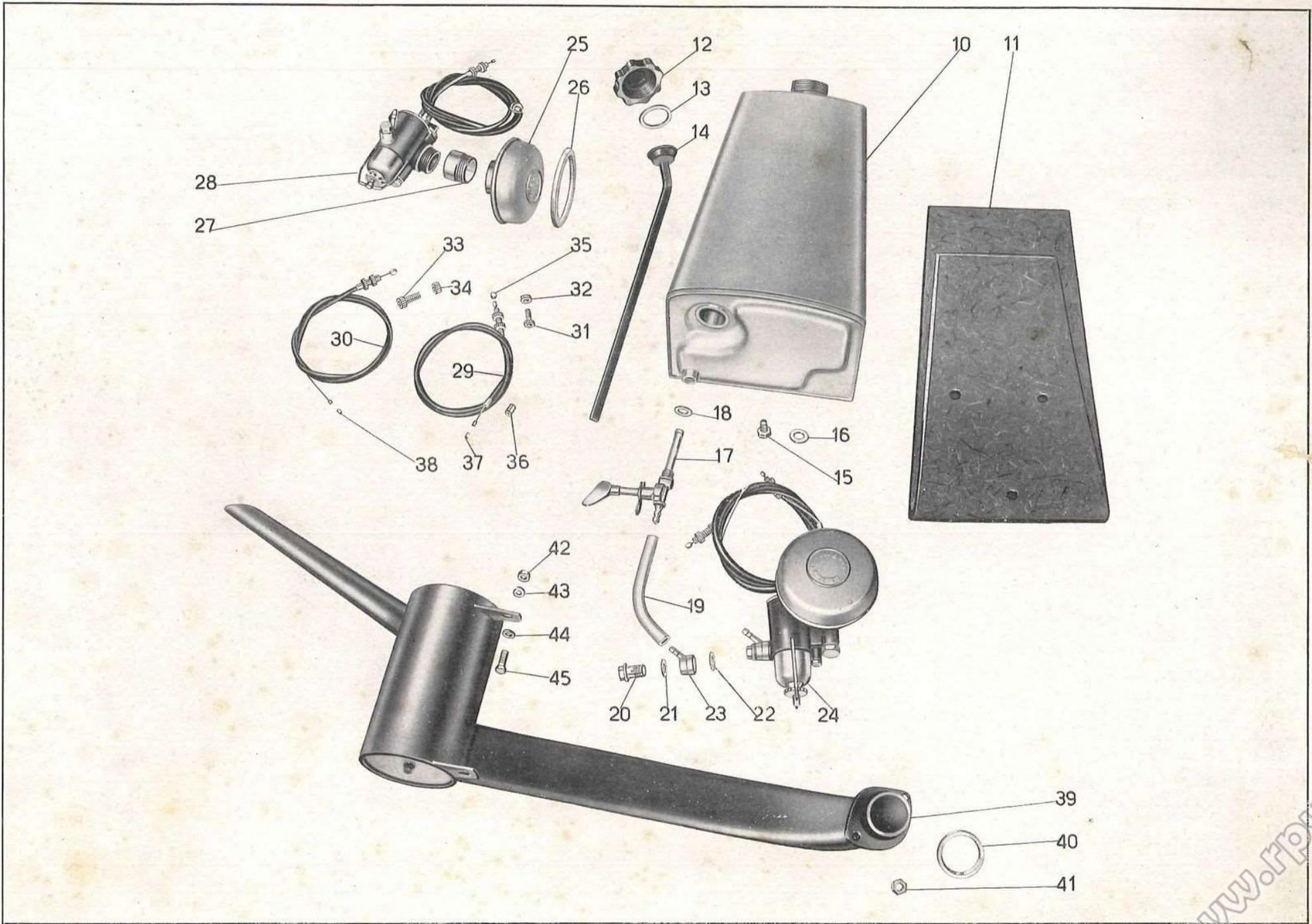


Tavola 5

Tavola 6

Complesso : Motomezzo

Sottocomplesso: Motore

Gruppo : Lubrificazione

Sottogruppo: Serbatoio olio - Pompa olio - Valvola automatica - Sella

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	40150	Serbatoio olio	1	
11	38348 bis	Spessore sul telaio per adattamento serbatoio olio	1	} nel montaggio il n. dei pezzi varia da 1 a 4 8 MA
12	25303	Dado per bullone anteriore fissaggio sella al serbatoio	1	
13	38472	Bullone anteriore fissaggio sella al serbatoio	1	
14	38470	Sella	1	
15		Copertina per sella	1	
16		Molla sotto sella	13	} il n. delle molle varia da 13 a 15
17	38471 D/S	Molla laterale per sella	2	
18	38476	Traverso porta molle sella	1	
19	DN 7	Dado per bullone, attacco molle laterali al traverso porta sella	2	7 MA
20	T 298 ter	Rosetta per bullone attacco molle laterali al traverso porta sella	2	7,25 × 16 × 2
21	DN 8	Dado per bullone fiss. cavallotto di sostegno batteria e serbatoio olio al telaio	4	8 MA
22	40500	Cavallotto di sostegno batteria	1	
23	38166	Tappo per serbatoio olio	1	
24	38168	Guarnizione per tappo serbatoio olio	1	
25	38163	Bullone cavo per attacco tubazione ricupero olio al serbatoio e per attacco tubazione mandata olio al basamento	2	
26	TA 182	Bullone cavo per attacco tubazione ricupero olio al basamento	1	
27	TA 180 ter	Guarnizione per bulloni cavi attacco tubazioni	8	
28	40160	Tubazione ricupero olio dal basamento al serbatoio	1	
29	36452	Dado fissaggio coperchietto di protezione filtro	1	
30	36453	Rosetta sul coperchietto di protezione filtro	1	6,5 × 12,5 × 1
31	39162	Coperchietto di protezione filtro	1	
32	39161	Tappo per bullone cavo attacco tubazione di mandata olio al serbatoio	1	
33	M 0156 ter	Guarnizione per tappo sul bullone cavo	1	
34	39160	Bullone cavo attacco tubazione al serbatoio di mandata olio al serbatoio	1	
35	40158	Tubazione mandata olio al motore	1	
36	TA 180	Raccordo con filtro olio interno	1	
37	TA 180 bis	Dado con filtro olio esterno	1	
38	T 35102 bis	Guarnizione fibra per filtro olio	1	
39	DN 6	Dado fissaggio ingranaggio comando pompa olio all'albero	1	6 MA
40	M 136 bis	Rosetta per dado fissaggio ingranaggio comando pompa olio	1	6,5 × 13 × 1,8
41	38264	Ingranaggio comando pompa olio	1	
42	38259	Chiavella sull'alberello comando pompa e ingranaggio ricupero	2	
43	38255	Pompa olio completa (comprende i pezzi: 42 - 45 - 46 - 47 - 48 - 49 - 50 - 51 - 52)	1	
44	38182 A	Vite fissaggio pompa olio al basamento	4	5 × 0,8 M × 38,5

(segue)

www.rpw.it

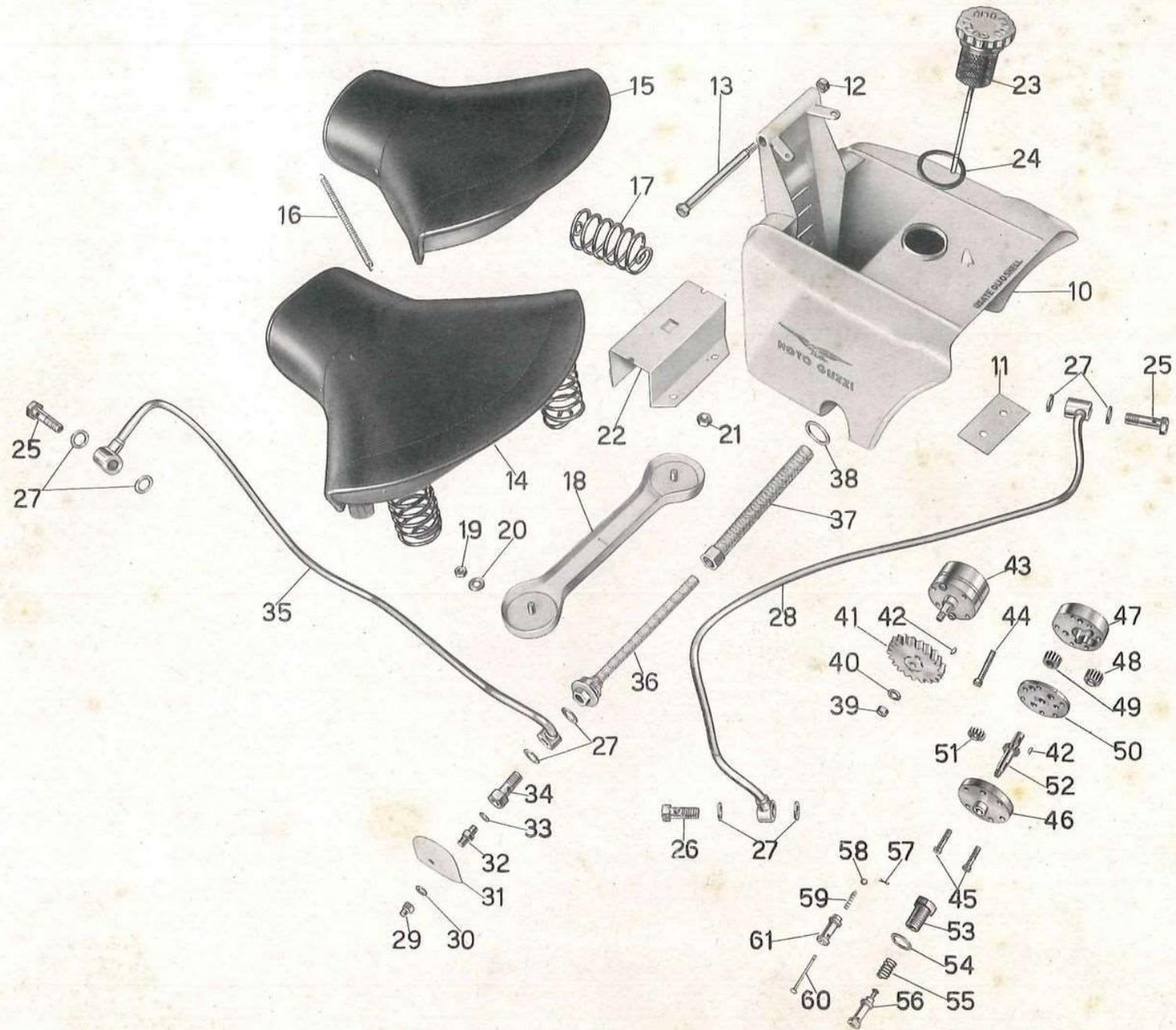


Tavola 6

Tavola 6

Complesso : Motomezzo
Sottocomplesso: Motore

Gruppo : Lubrificazione
Sottogruppo: Serbatoio olio - Pompa olio - Valvola automatica - Sella

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive	
45	38262 bis	Vite per pompa olio	2	5 × 0,8 M × 22	
46	38257	Corpo pompa olio di mandata	1		
47	38262	Corpo pompa olio di ricupero	1		
48	38261	Ingranaggio libero per pompa ricupero	1		
49	38260	Ingranaggio ricupero olio sull'alberello della pompa	1		
50	38258 bis	Distanziatore per pompa olio	1		
51	38258	Ingranaggio libero per pompa di mandata	1		
52	38256	Alberello dentato della pompa olio	1		
53	38184/3	Tappo per valvola automatica	1		
54	M 121 bis	Guarnizione fibra per tappo valvola automatica	1		
55	38184/2	Molla per tenuta valvola automatica	1		
56	38184	Valvola automatica completa (comprende i pezzi: 57 - 58 - 59 - 60 - 61)	1		
57	M 9072 bis	Copiglia sulla valvolina di fermo piattello valvola automatica	1		1 × 7 2,51 × 6,5 × 0,5
58	M 9072	Piattello di tenuta molla valvolina sulla valvola automatica	1		
59	M 9071	Molla per valvola automatica	1		
60	M 9070	Valvolina di regolazione per valvola automatica	1		
61	38184/1	Corpo della valvola automatica	1		

Per i tappi serbatoio olio in alluminio viene montato il seguente particolare:

N. d'ord.	DENOMINAZIONE	Quant.
(●24) 38167	Guarnizione per tappo serbatoio olio in alluminio	1

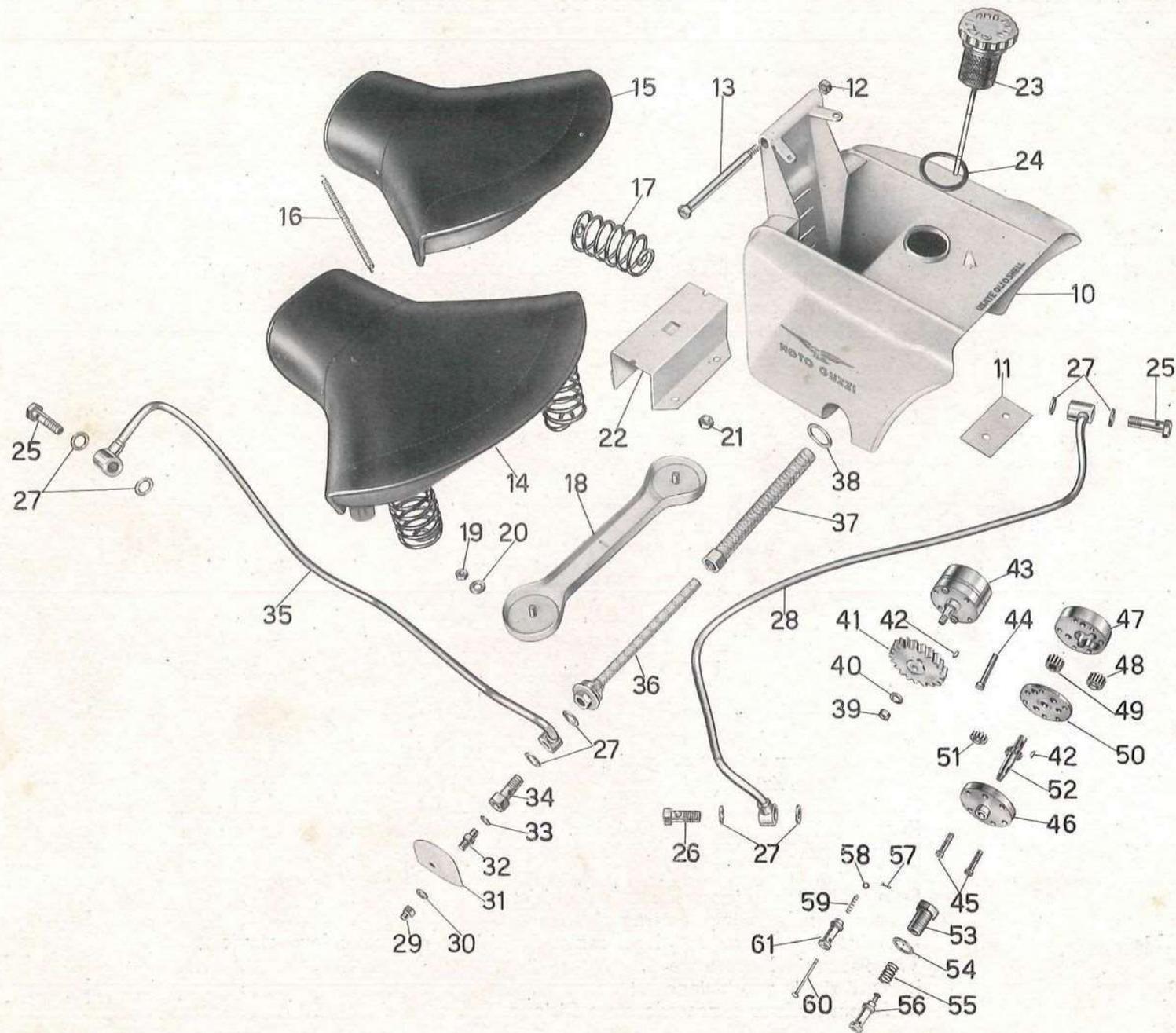


Tavola 6

Tavola 7

Complesso : Motomezzo
Sottocomplesso: Trasmissione

Gruppo : Innesto e avviamento
Sottogruppo: Innesto a frizione - Avviamento motore - Comando frizione

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive	
10	38232/1	Dado per albero primario	1	16,5 × 1,25 M	
11	39192	Corpo frizione fisso	1		
12	39193	Disco ferodo grande	1		
13	39194/38116	Ingranaggio trasmissione completo e pignone motore	1		
14	39198	Boccola per ingranaggio trasmissione	1		
15	38196/1	Disco ferodo con tacche esterne	1		
16	39196	Disco per frizione con tacche interne	3		
17	39197	Disco ferodo con tacche esterne	3		
18	39191	Piattello spingimolle	1		
19	40191	Molla per frizione	6		
20	39199	Scodellino porta molle	6		
21	39190	Piattello appoggio molle	1		
22	38228	Anello Seeger (15 e) per tenuta ingranaggio libero avviamento	1		
23	39219	Ingranaggio libero avviamento completo (comprende i pezzi: 24 - 25 - 26 - 27 - 28 - 29 - 30 - 31)	1		
24	39226	Vite di unione dischi corpo e ingranaggio avviamento	6		4 MA × 16
25	39223	Disco esterno per ingranaggio avviamento	1		
26	39220	Corpo centrale porta saltarelli	1		
27	39225	Saltarello per ingranaggio avviamento	2		
28	39224	Pistoncino spingi saltarelli per ingranaggio avviamento	2		
29	M 108	Molla per saltarelli dell'ingranaggio avviamento	2		
30	39221	Ingranaggio libero dell'avviamento	1		
31	39222	Disco interno per ingranaggio avviamento	1		
32	39189	Chiavella spingidischi frizione	1		
33	39232	Chiavella per albero primario	1		
34	38199/5	Pistoncino spingidischi esterno	1		
35	38199/7	Sfera tra pistoncini spingidischi	1	11/32" (8,732)	
36	38199/6	Pistoncino spingidischi interno	1		
37	DN 8	Dado per fissaggio leve comando frizione	1	8 MA	
38	M 145 ter	Rosetta per leve comando frizione	1	8,25 × 17 × 1,5	
39	38200 bis/1	Leva comando frizione interna	1	1,5 × 20	
40	T 87 bis	Copiglia per spine di unione piastrine comando frizione	3		
41	38203	Spina di unione piastrine comando frizione	3		
42	40201	Leva comando frizione esterna	1	7 MA × 10	
43	38202 bis	Piastrina di collegamento leva comando frizione esterna e leva rinvio	2		
44	38206	Vite fissaggio leva rinvio	1	6 MA	
45	40203	Leva di rinvio per frizione	1		
46	DN 6	Dado per bullone capocorda cavo frizione	1		

(segue)

www.rpw.it

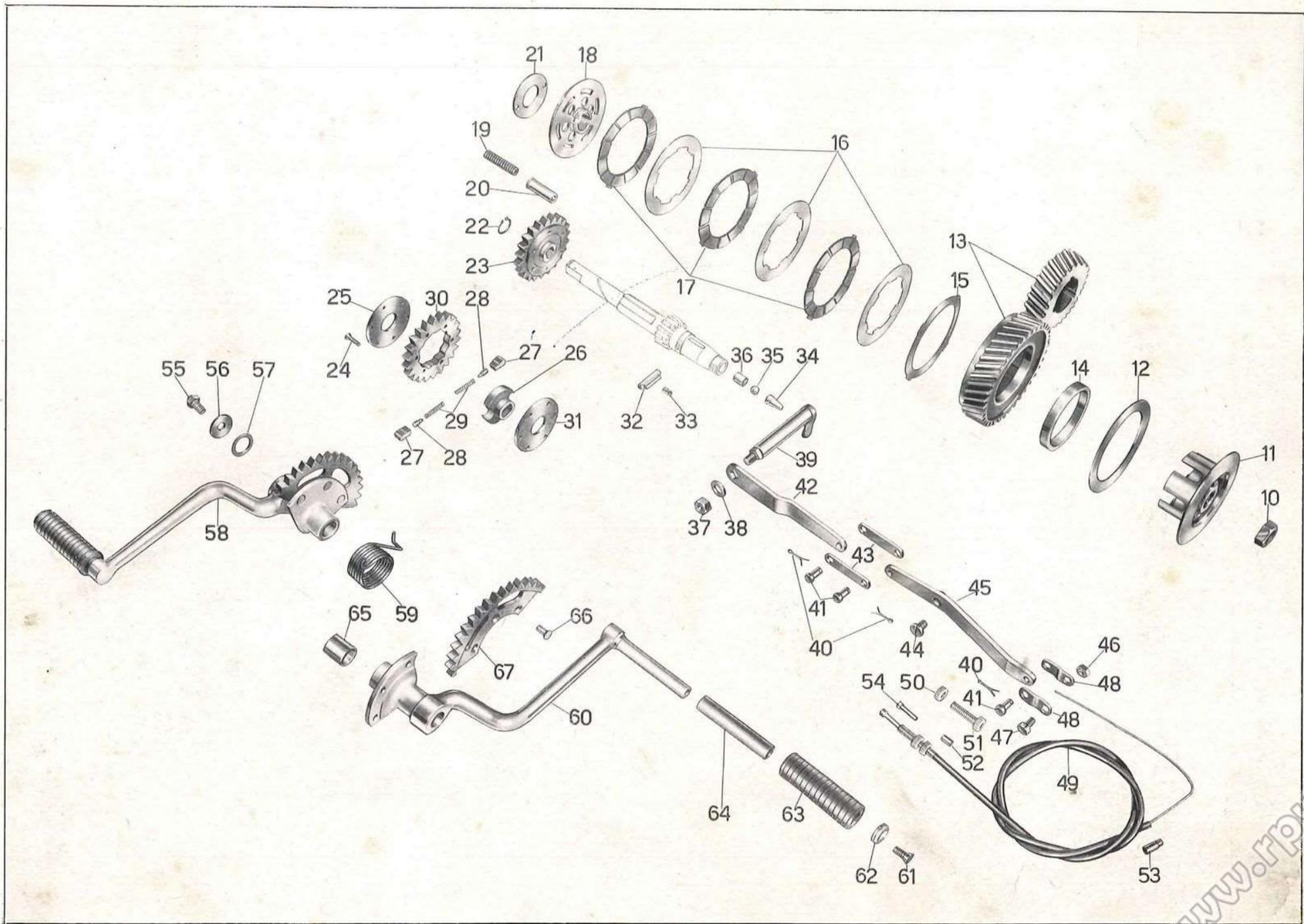


Tavola 7

www.rpw.it

Tavola 7

Complesso : Motomezzo
Sottocomplesso: Trasmissione

Gruppo : Innesto e avviamento
Sottogruppo: Innesto a frizione - Avviamento motore - Comando frizione

N. Figura	Numero d'ordinazione	D E N O M I N A Z I O N E	Quantità	Indicazioni suppletive
47	38208	Bullone capocorda cavo frizione	1	
48	38207	Piastrina per attacco bullone capocorda	2	
49	40518	Trasmissione completa per comando frizione	1	
50	38736	Ghiera zigrinata per vite tendifilo frizione	1	
51	38735	Vite tendifilo sulla leva frizione	1	
52	T 235	Coprifilo per guaina (parte manubrio)	1	
53	38742	Coprifilo per guaina frizione sull'attacco anteriore del motore	1	
54	38740 ter	Capocorda per cavo frizione	1	
55	38215	Ingrassatore sul perno del forcellone oscillante	1	
56	T 13149	Rosetta per bullone fiss. pedale avviamento al perno del forcellone oscillante	1	7,1 × 24 × 2
57	38223	Rosetta sul perno del forcellone oscillante per pedale avviamento	2	
58	38211/1/38217	Pedale per avviamento motore completo (comprende i pezzi: 60 - 61 - 62 - 63 - 64 - 66 - 67)	1	
59	38222/1	Molla di richiamo pedale avviamento	1	
60	38212	Pedale avviamento motore completo di boccola	1	
61	38217/2	Vite per rosetta di tenuta pedolino gomma	1	6 MA × 15
62	38217/1	Rosetta di tenuta pedolino gomma	1	
63	38217	Pedalino gomma per pedale avviamento	1	
64	38215 B	Tube girevole per pedolino avviamento	1	
65	38216	Boccola per pedale avviamento	2	
66	M 8133 D	Ribattino fissaggio settore al pedale avviamento	3	6 × 12
67	38218/1	Settore dentato per pedale avviamento motore	1	

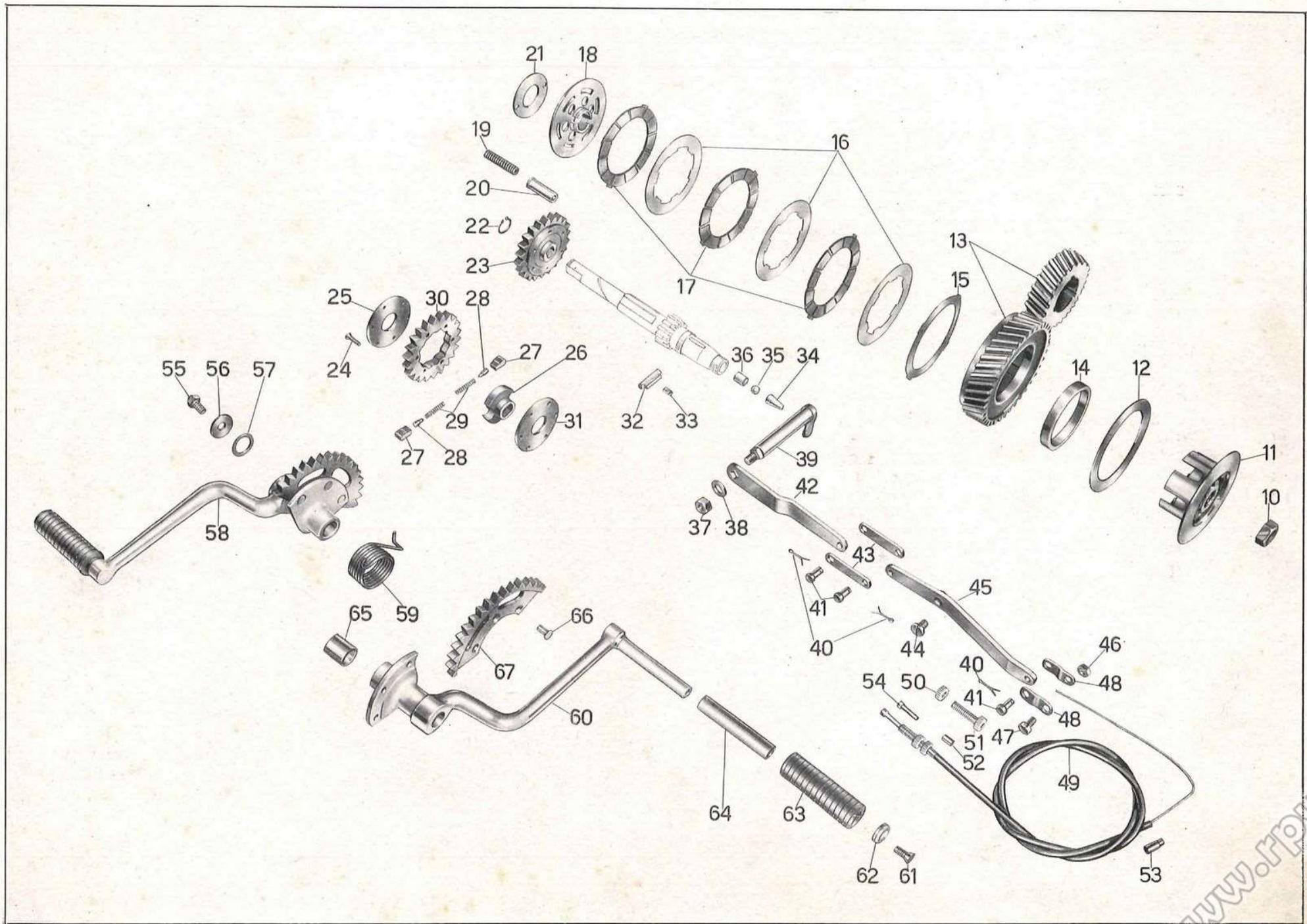


Tavola 7

www.rpw.it

Tavola 8

Complesso : Motomezzo
Sottocomplesso: Trasmissione

Gruppo : Cambio
Sottogruppo: Ingranaggi - Alberi e comando del cambio

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	39298	Vite di bloccaggio leva pedale comando cambio	1	
11	39294 39294	Vite tenuta leva per indicatore marce	1	5 MA × 6
12	39293	Rosetta tenuta leva indicatore marce	1	
13	39292	Leva per indicatore marce	1	
14	40296	Leva a pedale comando cambio	1	
15	38299	Pedalino gomma per leva a pedale	2	
16	39264	Vite superiore fissaggio camma e fermo molla del preselettore	2	5 MA × 11
17	39263	Vite inferiore per fissaggio camma del preselettore	1	5 MA × 13
18	39260	Camma del preselettore	1	
19	39267	Molla del preselettore	1	
20	39266	Corpo interno del preselettore	1	
21	39269	Molletta per saltarello preselettore	2	
22	39224	Pistoncino per saltarello preselettore	2	
23	39268	Saltarello per preselettore	2	
24	39275	Guarnizione per tenuta interna del preselettore	1	
25	39277	Rosetta spingi molla per tenuta interna del preselettore	1	12,5 × 16,5 × 0,8 ÷ 1
26	39276	Molla per tenuta interna del preselettore	1	
27	39270	Corpo completo del preselettore (comprende i pezzi: 28 - 29 - 30 - 31 - 32)	1	
28	39278/1	Ribattino fissaggio corpo settore spostamento marce	6	
29	39274/1	Corpo per settore spostamento marce	1	
30	39272	Settore spostamento marce	1	
31	39273	Ribattino unione settore al perno	3	3 × 14
32	39271	Perno per corpo del preselettore	1	
33	39281	Piastra interna del preselettore	1	
34	39283	Vite fissaggio piastra del preselettore	3	6 MA × 34
35	39246	Forcellino comando ingranaggio innesto I e III velocità	1	
36	39247	Forcellino comando ingranaggio innesto II e IV velocità	1	
37	M 08123	Vite di guida per forcellini comando cambio	2	
38	M 8126	Tappo per molle sui forcellini comando cambio	2	
39	M 2342 ter	Molla di pressione sfera sui forcellini comando cambio	2	
40	M 8046	Sfera per forcellini comando ingranaggi cambio	2	3/8" (9,52)
41	39245	Tamburo scanalato comando forcellini del cambio velocità	1	
42	40210	Rosetta di fermo ghiera filettata pignone catena	1	5 MA × 9
43	38242	Ghiera filettata fissaggio pignone catena	1	
44	38241	Pignone catena	1	16 denti
45	38240/1	Distanziatore sull'ingranaggio presa diretta	1	
46	39237	Ingranaggio presa diretta completo di boccola	1	
47	39239	Boccola per ingranaggio presa diretta	1	

(segue)

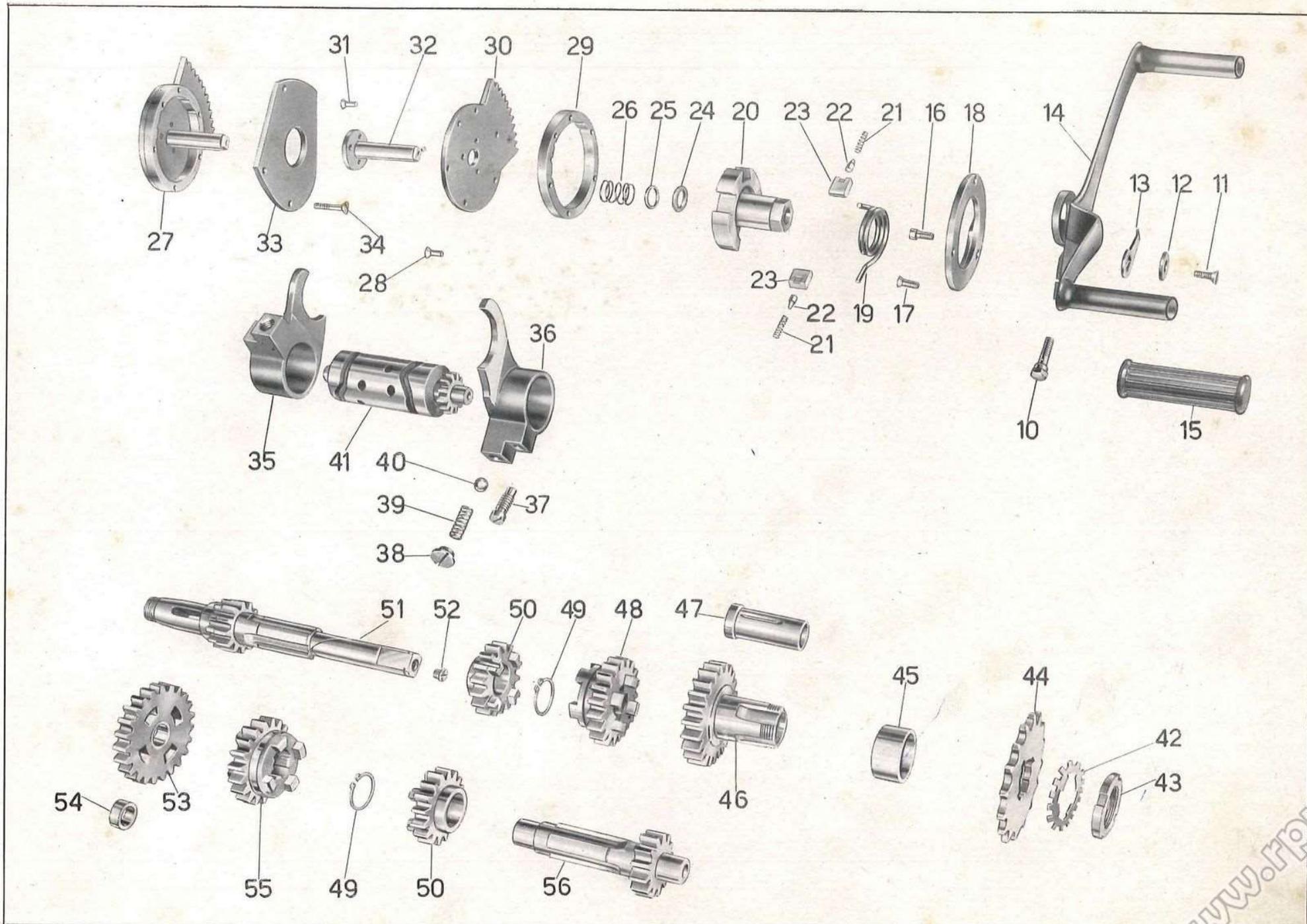


Tavola 8

www.rpw.it

Tavola 8

Complesso : Motomezzo
Sottocomplesso: Trasmissione

Gruppo : Cambio
Sottogruppo: Ingranaggi - Alberi e comando del cambio

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
48	39236	Ingranaggio mobile per III ^a velocità sull'albero primario	1	
49	38234/1	Anello elastico di tenuta ingranaggi per primario e secondario	2	
50	39235	Ingranaggio per II ^a velocità sull'albero primario e ingranaggio libero sull'albero secondario per III ^a velocità	2	
51	39231	Albero primario del cambio di velocità	1	
52	39233	Vite di chiusura foro lubrificazione avviamento sull'albero primario	1	5,9 × 1 M × 6
53	39243	Ingranaggio libero sull'albero secondario per I ^a velocità completo di boccola	1	
54	39242/1	Boccola per ingranaggio libero sull'albero secondario per I ^a velocità	1	
55	39241	Ingranaggio mobile sull'albero secondario per II ^a velocità	1	
56	39240	Albero secondario	1	

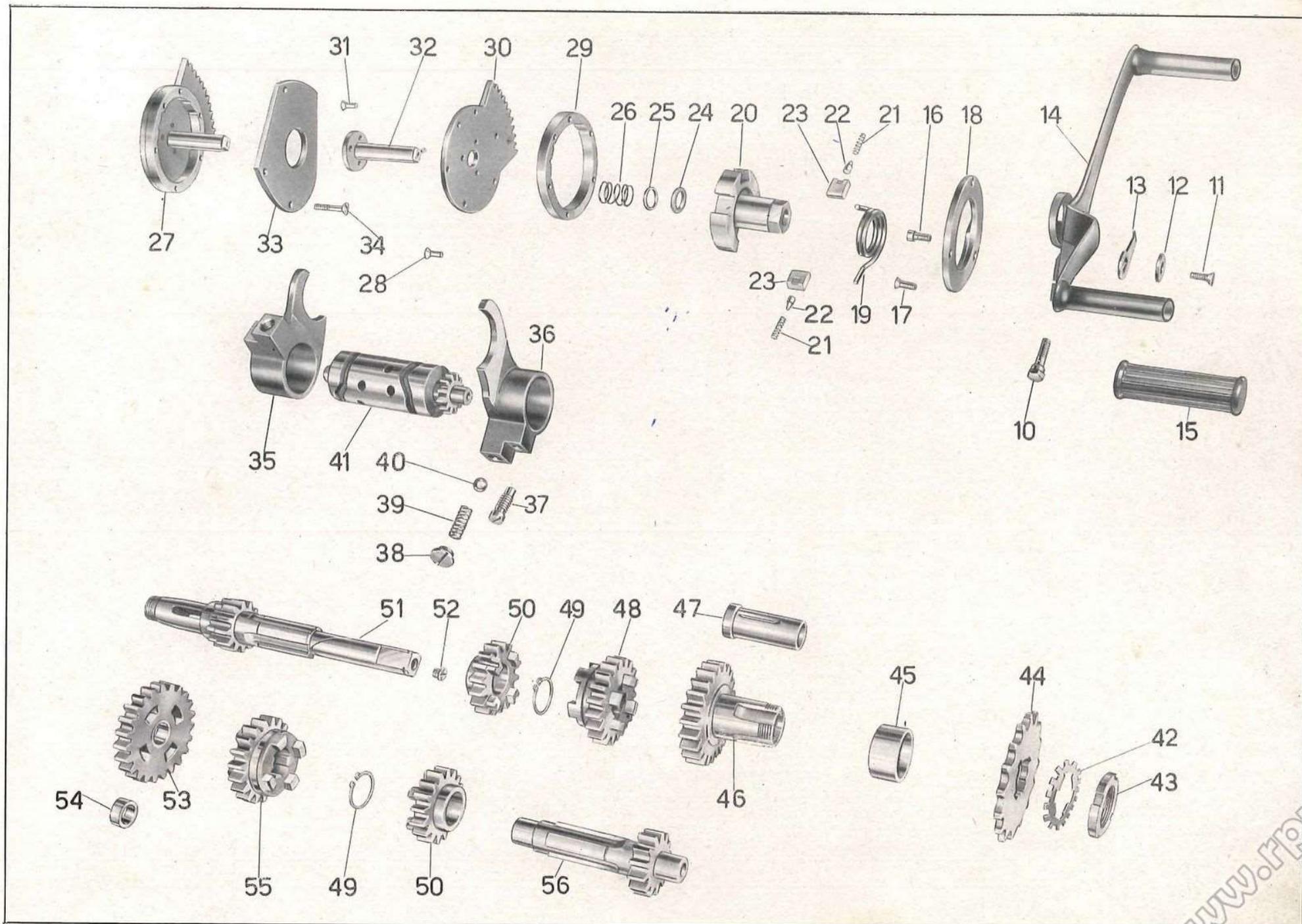


Tavola 8

www.rpw.it

Tavola 9

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Telaio

Sottocomplesso: Telaio - Sospens. - Ruote

Sottogruppo: Telaio - Cavalletto - Contakm. - Pedane

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	40330	Telaio completo di calotte sterzo	1	
11	DN 6	Dado per bulloni fissaggio pedane paragambe al telaio	16	6 MA
12	38438	Rosetta per bulloni attacco pedane paragambe al telaio, attacco pedane appoggiapiedi alle pedane paragambe e fascetta di aggiustaggio sul cruscotto	30	
13	38440	Bullone attacco pedane paragambe al telaio e fascetta di aggiustaggio sul cruscotto	13	6 MA × 10,5
14	T 136	Bullone fiss. pedane paragambe al telaio parte inferiore, per fiss. cavallotto filo candela e pedana paragamba sinistra e per fiss. cavallotto tenuta trasmissione del contakilometri e pedana destra	6	6 MA × 12
15	38793	Cavallotto di guida filo candela	1	
16	40473	Cavallotto di guida trasmissione comando contakilometri	1	
17	T 134	Bullone fissaggio pedane appoggiapiedi alle pedane paragambe	4	6 MA × 9
18	40390 S	Pedana paragamba sinistra	1	
19	40390 D	Pedana paragamba destra	1	
20	39447	Pedana appoggiapiedi sinistra completa di gomme	1	
21	T 3091	Dado per fissaggio terminali alle pedane appoggiapiedi	18	5 MA
22	38467/1	Terminale per pedana appoggiapiedi sinistra	1	
23	40392	Pedana appoggiapiedi destra completa di gomme	1	
24	38465	Terminale con codolo filettato per tenuta sulle pedane	14	
25	38466	Terminale per pedana appoggiapiedi destra	1	
26	38464/1	Listello gomma per pedane appoggiapiedi destra e sinistra	2	mm. 236
	38464/4	Listello gomma per pedana appoggiapiedi sinistra	2	mm. 221
	38464	Listello gomma per pedana appoggiapiedi destra	1	mm. 192
	38464/2	Listello gomma per pedana appoggiapiedi destra	1	mm. 144
	38464/3	Listello gomma per pedane appoggiapiedi destra e sinistra	2	mm. 119
27	38463/1	Profilato a canale porta gomma per pedane appogg. destra e sinistra	2	mm. 236
	38463/4	Profilato a canale porta gomma per pedana appogg. sinistra	2	mm. 221
	38463	Profilato a canale porta gomma per pedana appogg. destra	1	mm. 192
	38463/2	Profilato a canale porta gomma per pedana appogg. destra	1	mm. 144
28	38463/3	Profilato a canale porta gomma per pedane appogg. destra e sinistra	2	mm. 119
	DN 8	Dado per bullone fiss. piastra orizzontale sinistra al telaio e per colonnetta di fermo molla cavalletto	8	8 MA
29	38387	Bullone fissaggio piastra orizzontale sinistra	7	8 MA × 16,5
30	38369/1	Piastra orizzontale sinistra porta motore	1	
31	38875	Colonnetta sul telaio per attacco molla cavalletto	1	
32	TA 67	Molla per cavalletto	1	
33	T 71 bis	Dado per bullone attacco cavalletto al telaio	2	10 MA

(segue)

www.rpw.it

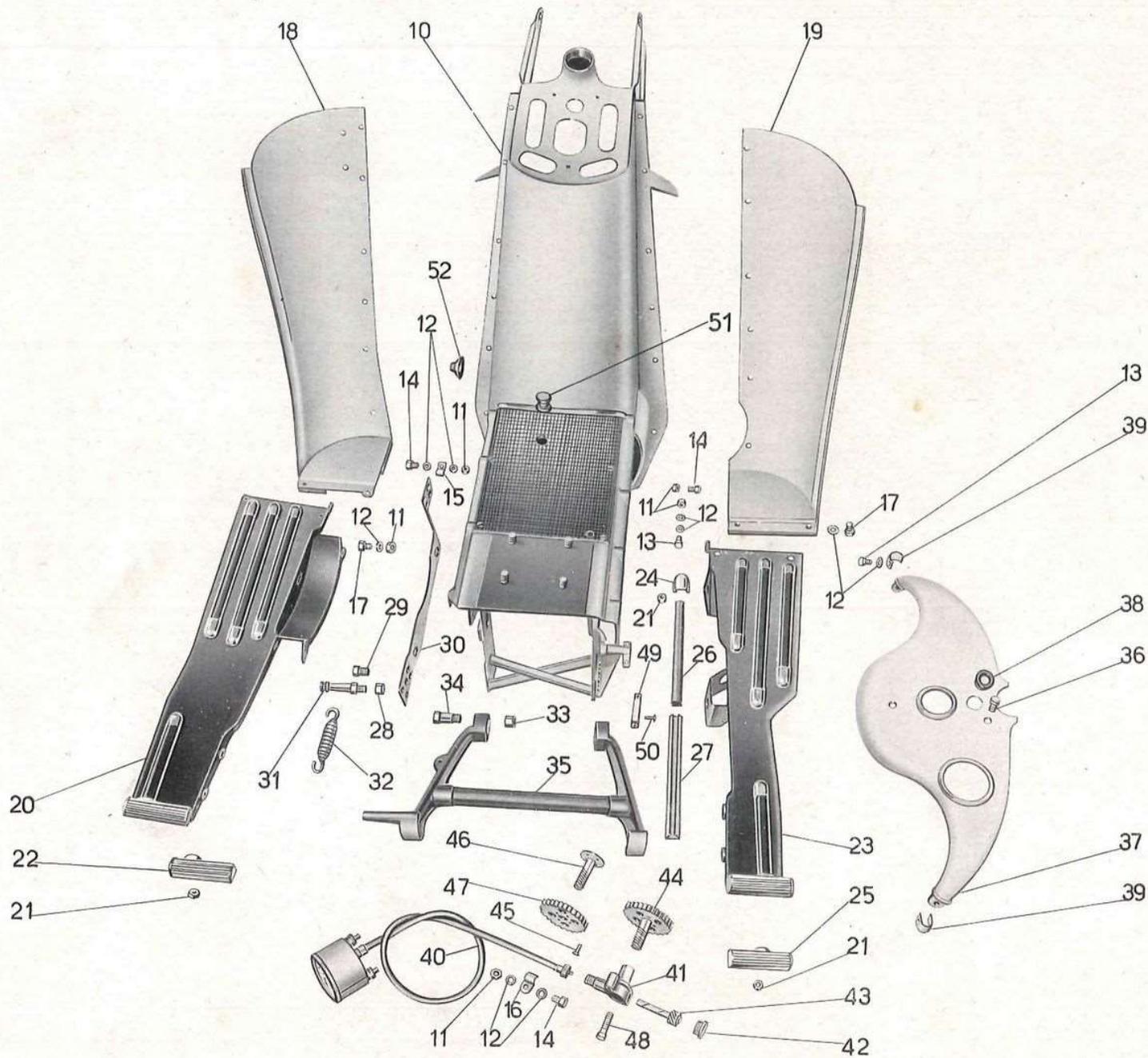


Tavola 9

Tavola 9

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Telaio

Sottocomplesso: Telaio - Sospens. - Ruote

Sottogruppo: Telaio - Cavalletto - Contakm. - Pedane

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
34	38874	Bullone di attacco cavalletto al telaio	2	
35	39440	Cavalletto sostegno motomezzo	1	
36	38752/1	Vite fissaggio cruscotto al telaio	3	6 MA × 16,5
37	40470	Cruscotto	1	
38	40471	Anello gomma sul cruscotto per passaggio fili	1	
39	38749 D/S	Fascetta di aggiustaggio sul cruscotto	2	
40	40472	Contakilometri completo di trasmissione e attacchi	1	
41	39250	Corpo rinvio per contakilometri	1	
42	39253	Tappo per rinvio contakilometri	1	
43	39252	Alberello dentato per rinvio contakilometri	1	
44	39254	Ingranaggio comando contakilometri (comprende i pezzi: 45 - 46 - 47)	1	
45	T 9127 bis	Ribattino fissaggio perno all'ingranaggio contakilometri	4	
46	39256	Perno per ingranaggio comando contakilometri	1	
47	39255	Ingranaggio comando contakilometri	1	
48	38758	Vite fissaggio corpo del rinvio contakilometri	2	7 MA × 27,5
49	38357	Blocchetto gomma di fermo messa in moto	1	
50	T 30759 bis	Ribattino fissaggio blocchetto in gomma di fermo messa in moto	2	3 × 8
51	40488	Tappo sul telaio chiusura foro regolazione dinamo	1	
52	40149	Cappuccio in gomma per asta rubinetto benzina	1	

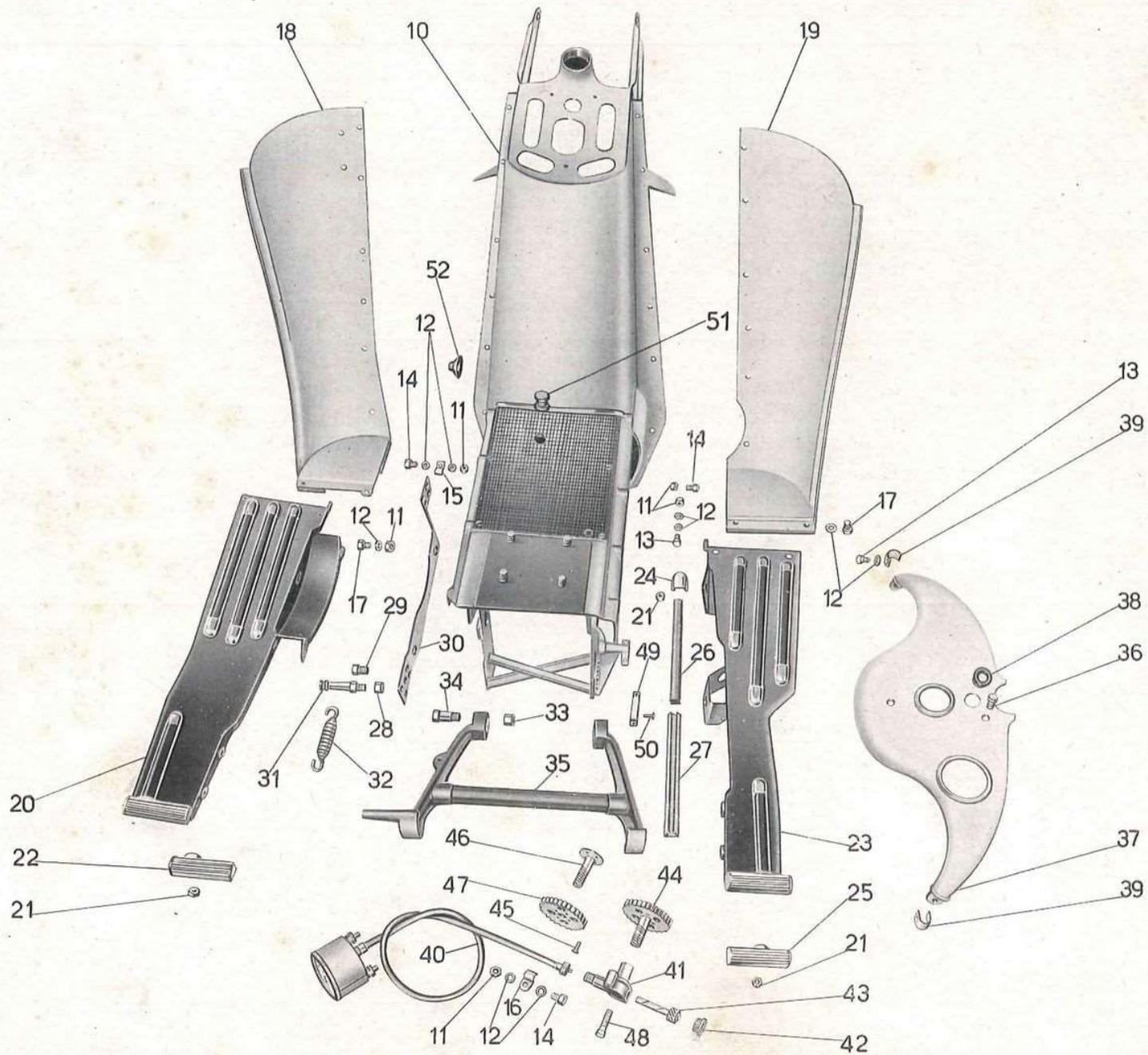


Tavola 9

www.rpw.it

Tavola 10

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Telaio

Sottocomplesso: Telaio - Sospens. - Ruote

Sottogruppo: Bracci - Paraf. post. - Coperchi lat. - Ruota inter. - Maschera

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	40345	Dado per serraggio ruota di ricambio	1	9 x 1,25 M
11	40344	Piastra fissaggio ruota di ricambio	1	
12	38634	Tirante elastico di fissaggio ruota di ricambio	2	
13	40440/1	Ruota intercambiabile	1	
14	40548	Dado fissaggio mascheratura anteriore al telaio	1	
15	40547	Rosetta per dado fissaggio mascheratura al telaio	1	
16	38821	Vite a pomolo fissaggio mascheratura al telaio parte superiore	2	
17	38815/1	Mascheratura anteriore per telaio	1	
18	38824	Bordo per mascheratura anteriore per telaio	1	
19	40394	Coperchio laterale destro per telaio	1	
20	T 134	Bullone fissaggio coperchi laterali al telaio	17	6 MA x 9
21	38438	Rosetta per bullone fiss. coperchi al telaio, per bulloni fiss. parafango posteriore e per bulloni fiss. portabagagli	28	
22	40395	Coperchio laterale sinistro	1	
23	38396	Bullone fissaggio bracci posteriori al telaio	4	11 x 1,5 M x 24
24	38390	Braccio posteriore destro	1	
25	40380	Braccio posteriore sinistro	1	
26	DN 6	Dado per fissaggio parafango posteriore, portabagagli e portatarga	9	6 MA
27	T 136	Bullone fissaggio parafango posteriore, portabagagli e portatarga	13	6 MA x 12
28	38437	Seggiolino posteriore	1	Viene fornito a rich.
29	38435/1	Portabagagli	1	
30	38425/1	Parafango posteriore	1	
31	38145 bis	Feliro sul parafango posteriore	1	

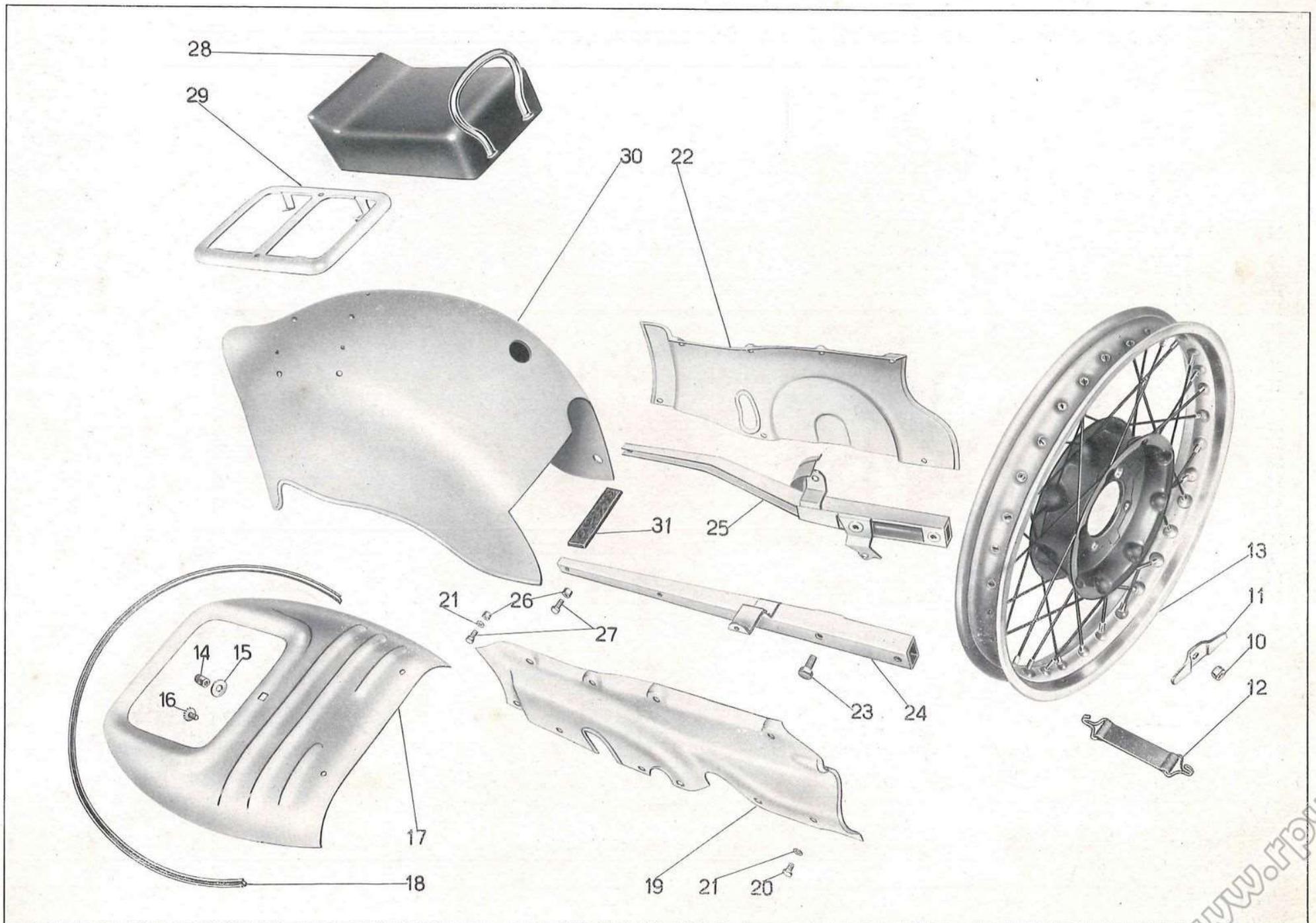


Tavola 10

www.rp.w.it

Tavola 11

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Sospensioni e sterzo

Sottocomplesso: Telaio - Sospens. - Ruote

Sottogruppo: Forcella - Sospensione elastica ant. - Parafango anteriore

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	40450	Forcella anteriore completa (comprende i pezzi: 20 - 21 - 22 - 23 - 24 - 25 - 26 - 27 - 28 - 29 - 30 - 31 - 33 - 34 - 35 - 36 - 37 - 38 - 39 - 40 - 41 - 42 - 43 - 44 - 45 - 46 - 47)	1	
11	DN 6	Dado per fissaggio parafango anteriore alla forcella	5	6 MA
12	38438	Rosetta per dadi fissaggio parafango anteriore alla forcella	8	
13	T 136	Bullone fissaggio parafango anteriore alla forcella	5	6 MA × 12
14	38710	Parafango anteriore	1	
15	39503/1	Calotta superiore sulla forcella (godronata)	1	
16	T 220	Sfera per calotte sterzo	42	¼" (6,35)
17	39502	Calotta superiore sulla pipa sterzo	1	
18	39501	Calotta inferiore sulla pipa sterzo	1	
19	39500	Calotta inferiore sulla forcella	1	
20	38695	Tappo per foderi forcella	2	
21	38696	Molla di fermo tappi per foderi forcella	2	
22	DN 7	Dado per aste forcella	2	7 MA
23	39492	Rosetta di fermo aste forcella	4	7,1 × 21 × 1,5
24	39494	Boccola per anello di guida forcella	2	
25	39493	Anello di guida per aste forcella	2	
26	38693	Anello gomma di fermo ritorno molleggio	12	
27	38691	Molla per forcella anteriore	2	
28	39488	Astuccio porta molle	2	
29	38689	Fondello per foderi forcella	2	
30	38688	Anello gomma di fermo aste	2	
31	40460	Asta per forcella completa di boccola	2	
32	40462	Boccola per aste forcella	2	
33	38685	Dadi sui perni porta aste	2	
34	T 0238	Ingrassatore per dadi sui perni porta aste e per forcella	4	6 MA
35	40463	Rosetta per perni porta aste	2	9,5 × 26 × 1,5
36	T 87 bis	Copiglia sul perno (parte cono)	2	1,5 × 20
37	T 5560 bis	Dado sui perni dei biscottini	6	10 MA × 1,25 M
38	T 209 B	Rosetta per perno (parte cono)	2	10,25 × 19 × 2
39	40457	Biscottino sinistro per forcella completa di cappello bulloni e rosette	1	
40	40459	Boccola sui perni dei biscottini porta aste	2	
41	40454	Biscottino destro per forcella completo di cappello bulloni e rosette	1	
42	38676	Bullone fissaggio cappello ai biscottini	4	8 MA × 21
43	38675	Rosetta per bulloni fissaggio cappelli ai biscottini	4	8,25 × 15 × 0,5

(segue)

www.rpw.it

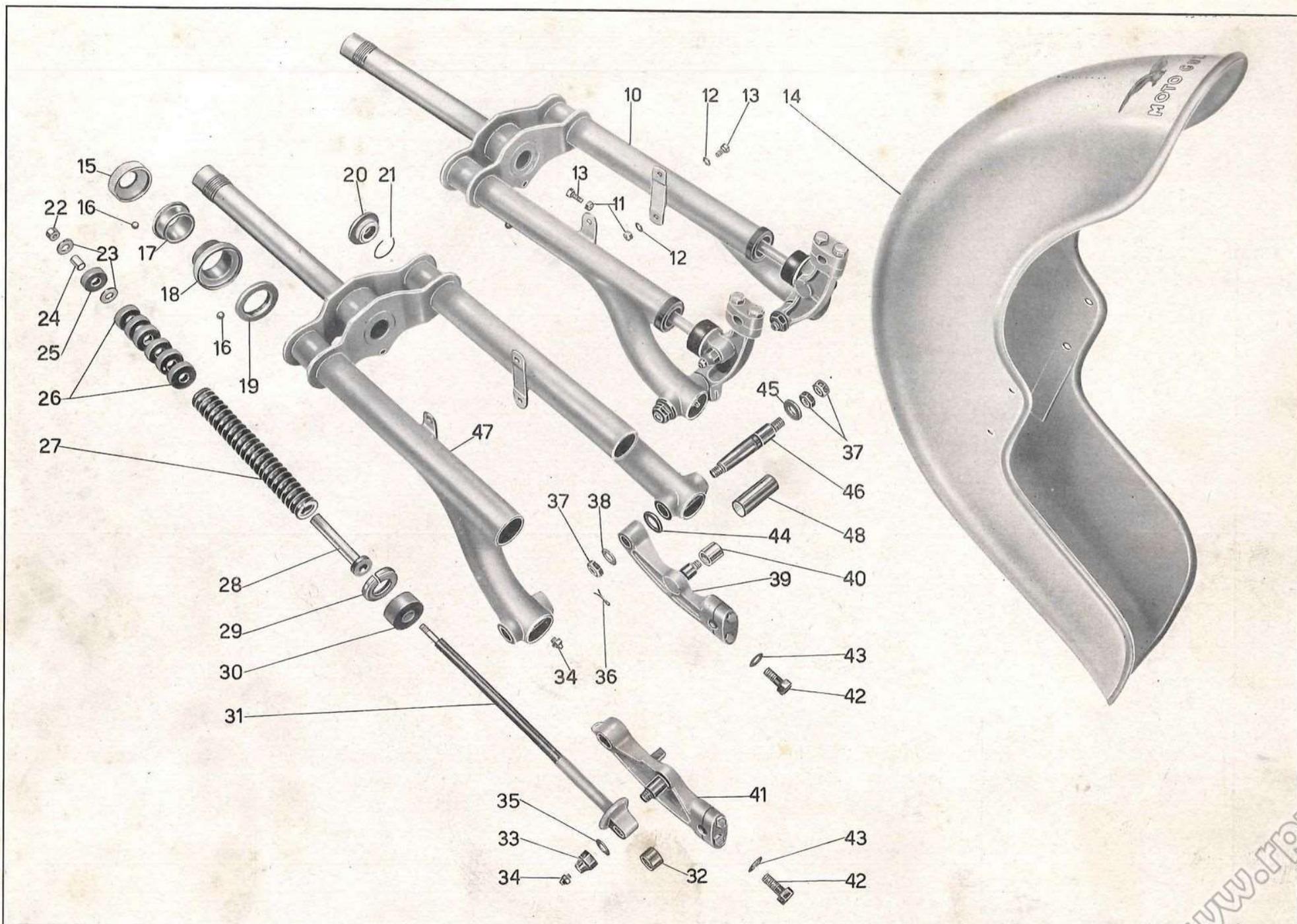


Tavola 11

Tavola 11

Complesso : Motomezzo**Gruppo** : Sospensioni e sterzo**Sottocomplesso**: Telaio - Sospens. - Ruote**Sottogruppo**: Forcella - Sospensione elastica ant. - Parafango anteriore

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
44	T 5821 bis	Rosetta interna sui perni biscottini	2	16,25 × 25 × 2
45	38678	Rosetta esterna per perni biscottini	2	10,5 × 24 × 2
46	38677	Perno dei biscottini	2	
47	39471	Corpo forcella anteriore completo di boccole	1	
48	38666	Boccola per bracci forcella	2	

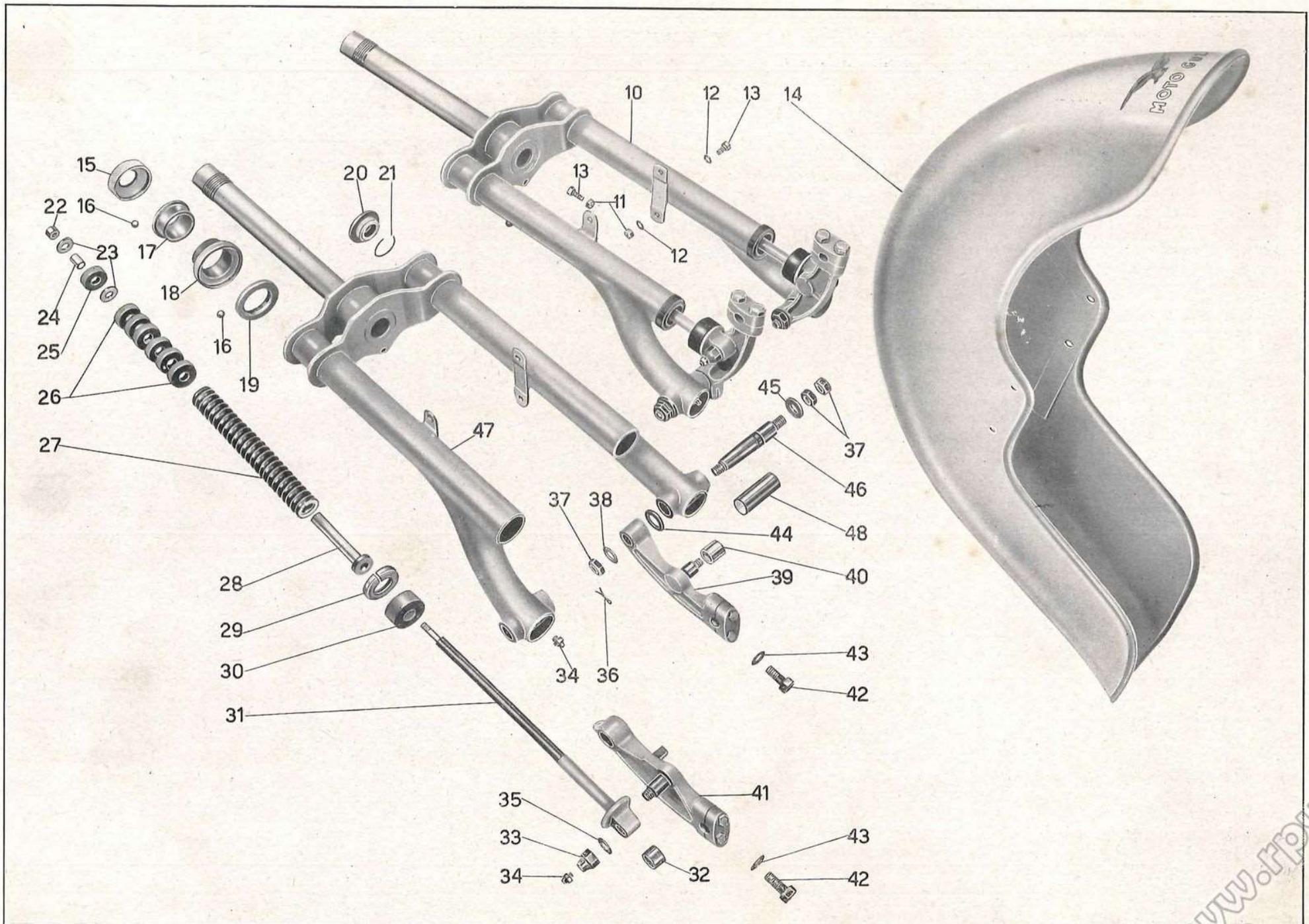


Tavola 11

Tavola 12

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Sospensioni e sterzo

Sottocomplesso: Telaio - Sospens. - Ruote

Sottogruppo: Manubrio e comandi

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	39505	Tappo per testa di sterzo	1	
11	38719 bis	Dado per bullone serraggio morsetto manubrio al canotto	1	10 MA
12	38719	Bullone serraggio morsetto manubrio al canotto sterzo	1	10 MA × 41
13	39510	Manubrio	1	
14	38733 bis	Bullone fissaggio leve anticipo e avviamento	2	
15	38732	Leva destra sul manubrio comando avviamento	1	
16	38731	Leva sinistra sul manubrio comando anticipo	1	
17	T 8550 bis	Dado per viti di fissaggio leve freno e frizione al manubrio	2	6 MB
18	38730	Vite fissaggio leve freno e frizione al manubrio	2	
19	38740 bis	Blocchetto di guida capocorda per leve freno anteriore e frizione	2	
20	38728 D	Leva a mano comando freno anteriore	1	
21	38728 S	Leva a mano comando frizione	1	
22	T 2685/1	Manopola sinistra per manubrio	1	
23	T 8176	Bullone fissaggio comando a manopola al manubrio	1	
24	T 2687	Corpo girevole sul manubrio per comando a manopola	1	
25	T 2686/1	Manopola destra sul manubrio per comando gas	1	
26	T 8175	Molla di pressione per comando a manopola	1	
27	T 8174	Molla di fermo corpo interno per comando a manopola	1	
28	T 8173 bis	Vite per bussola fissa del comando a manopola	1	4 MA × 3,5
29	T 2694	Bussola fissa sul manubrio per comando a manopola	1	
30	T 2690	Corpo interno per comando a manopola	1	
31	T 2692	Perno di guida per comando a manopola	1	
32	T 8171 bis	Rosetta per perno di guida comando a manopola	1	
33	38734	Blocchetto scorrevole tirafilo per comando a manopola	1	

Tavola 13

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Sospensioni e sterzo

Sottocomplesso: Telaio - Sospens. - Ruote

Sottogruppo: Forcellone oscill. - Sospensione elastica post. - Ammortizz.

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	38527	Dado di bloccaggio perno del forcellone oscillante - lato sinistro	1	24 × 1,25 M
11	38524	Dado per perno del forcellone oscillante - lato destro	1	18 × 1,25 M
12	38522	Perno del forcellone oscillante	1	
13	T 0238	Ingrassatore per perno del forcellone oscillante	1	6 MA
14	38523	Tappo per perno forcellone oscillante	1	
15	40400	Forcellone oscillante completo di soles e boccole	1	
16	38521	Boccola nel tubo di guida forcellone oscillante	2	
17	T 71 bis	Dado per bullone fissaggio traverso di fermo forcellone e piastre per ammortizzatore al braccio	2	10 MA
18	38542	Bullone di fissaggio traverso di fermo forcellone	1	10 MA × 95
19	38536	Traverso di fermo forcellone completo di gomma	1	
20	T 63 E	Ribattino fissaggio soles alla piastra	4	4 × 12
21	38544 D/S	Suola posteriore sulla piastra ammortizz. del forcellone	2	
22	38543 D/S	Suola anteriore sulla piastra ammortizz. del forcellone	2	
23	DN 8	Dado per bullone di bloccaggio morsetto del forcellone	2	8 MA
24	T 2061	Bullone di bloccaggio morsetto del forcellone oscillante	2	8 MA × 57
25	M 140	Bullone fissaggio cavallotto di ferma pedale freno posteriore	2	6 MA × 14
26	38646/1	Cavallotto per fissaggio pedale freno posteriore	1	
27	38526	Bullone per ghiera di regolaggio forcellone oscillante	1	
28	38525	Ghiera di regolaggio forcellone oscillante	1	
29	38535	Piattello spingimolla per sospensione posteriore	1	
30	38534	Molla grande per sospensione posteriore	1	
31	38533	Molla piccola per sospensione posteriore	1	
32	39372	Anello per molla grande	1	
33	38417/1	Galletto regolaggio ammortizzatore	1	
34	38416	Molla a balestra per regolaggio ammortizzatore posteriore	1	
35	RE 10	Rosetta elastica per bullone fissaggio piastre per ammortizzatore al braccio	1	10,5 × 15,5 × 2,5
36	10039 ter	Bullone fissaggio piastre per ammortizzatore al braccio	1	10 MA × 18
37	40388	Piastra esterna per ammortizzatore	1	
38	40385	Piastra interna per ammortizzatore	1	

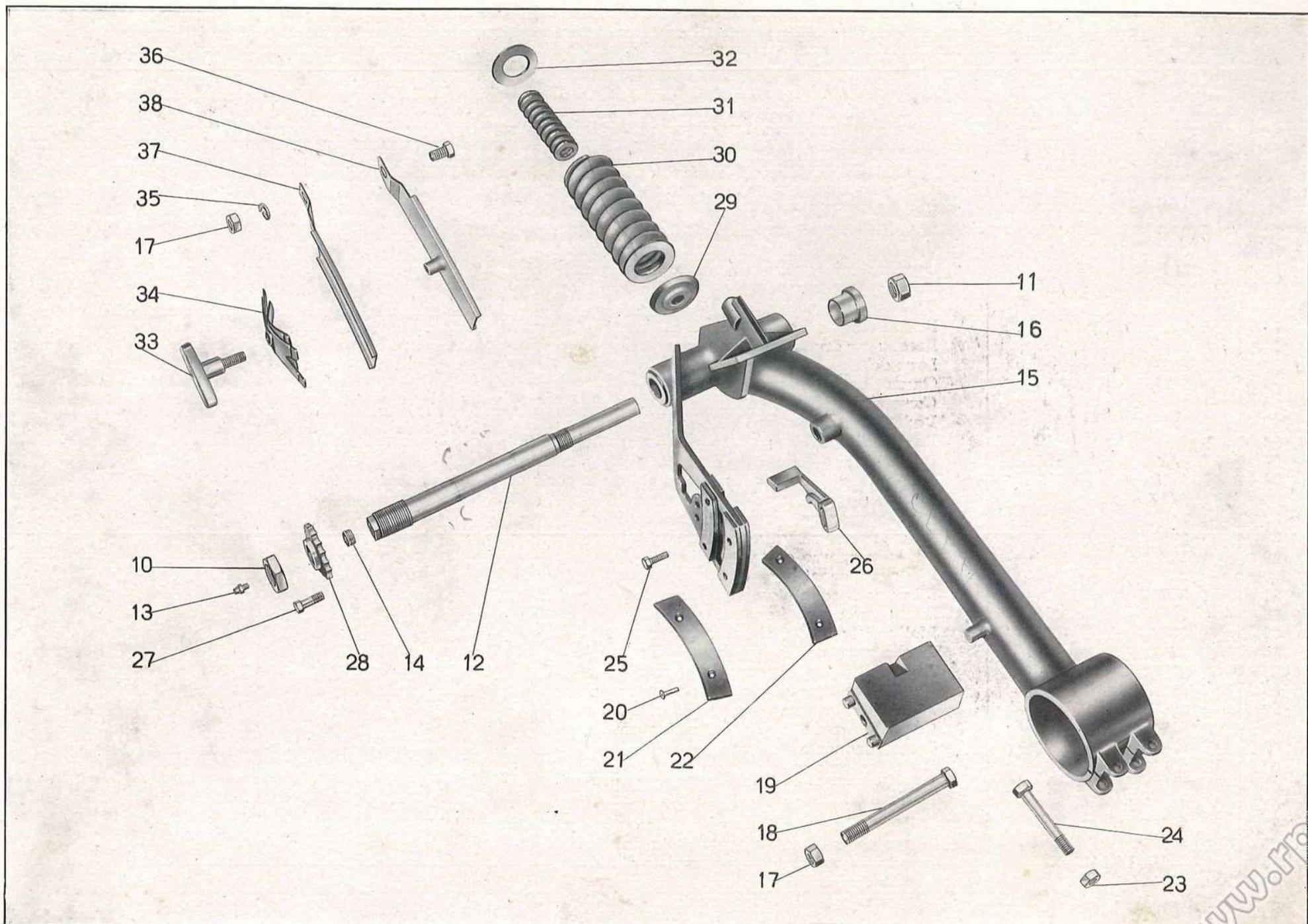


Tavola 13

www.rpw.it

Tavola 14

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Ruote

Sottocomplesso: Telaio - Sospens. - Ruote Sottogruppo: Ruota - Mozzo - Freno anteriore e comando

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	40440/1/38551	Ruota anteriore completa (comprende i pezzi: 17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22 - 23 - 24 - 25 - 26 - 27 - 29 - 30 - 33 - 34 - 35 - 36 - 37 - 38 - 39 - 40 - 41 - 42)	1	
11	38741 A	Trasmissione completa comando freno anteriore	1	
12	38736	Ghiera zigrinata per vite tendifilo	1	
13	38735	Vite tendifilo per leva comando freno anteriore	1	
14	T 235	Coprifilo per guaina	2	
15	T 9362	Capocorda per cavo freno anteriore (lato mozzo)	1	
16	38740 ter	Capocorda per filo comando freno anteriore (lato manubrio)	1	
17	DN 6	Dado fissaggio leva e camma al disco porta ceppi freno anteriore	1	6 MA
18	M 136 bis	Rosetta per dado fiss. leva e camma al disco porta ceppi freno anteriore	1	6,5 × 13 × 1,8
19	38571	Leva del freno anteriore sulla camma	1	
20	38570 bis	Guarnizione feltro per camma	1	
21	38570	Camma per ceppo freno anteriore	1	
22	38564	Dado per perno mozzo anteriore	4	15 × 1,25 M
23	38565	Rosetta di spessore per mozzo anteriore (lato destro)	2	15,5 × 30 × 1,5
24	DN 7	Dado fiss. perno sul disco porta ceppi freno anteriore	1	7 MA
25	M 2035	Rosetta per dado fissaggio perno sul disco porta ceppi freno anteriore	1	7,5 × 13 × 1
26	38569	Perno sul disco porta ceppi freno anteriore	1	
27	38566	Disco porta ceppi freno anteriore con boccola	1	
28	38568	Boccola per camma freno anteriore sul disco porta ceppi	1	
29	38573	Ceppo per freno anteriore completo di suola	2	
30	38579	Molla per ceppi freno anteriore	2	
31	T 35095	Ribattino fissaggio soles ai ceppi	4	4 × 7
32	38577	Suola per ceppo freno anteriore	2	
33	38562	Molla di tenuta anello premistoppa	2	
34	38561	Anello premistoppa per mozzo anteriore	1	26 × 35 × 1
35	38563	Anello di spessore per mozzo anteriore	1	
36	38560	Anello feltro per mozzo anteriore	1	
37	38559	Fondello premistoppa per mozzo anteriore	2	
38	38557	Cuscinetto a rulli conici per mozzo anteriore	2	15 × 35 × 11
39	38558	Perno per mozzo anteriore	1	
40	38556	Dado fissaggio mozzo alla ruota intercambiabile	4	
41	38551	Corpo mozzo anteriore completo di bulloni	1	
42	40440/1	Ruota intercambiabile (comprende i pezzi: 45 - 46 - 47)	1	
43	38554	Bullone sul corpo del mozzo per fissaggio ruota intercambiabile	4	
44	38555	Grano per bullone fissaggio ruota anteriore	4	
45	40446/1/40447	Raggio per ruota anteriore completo di nipplo	32	
46	40444	Cerchio per ruota anteriore	1	
47	40441	Corpo centrale di attacco raggio ruota	1	

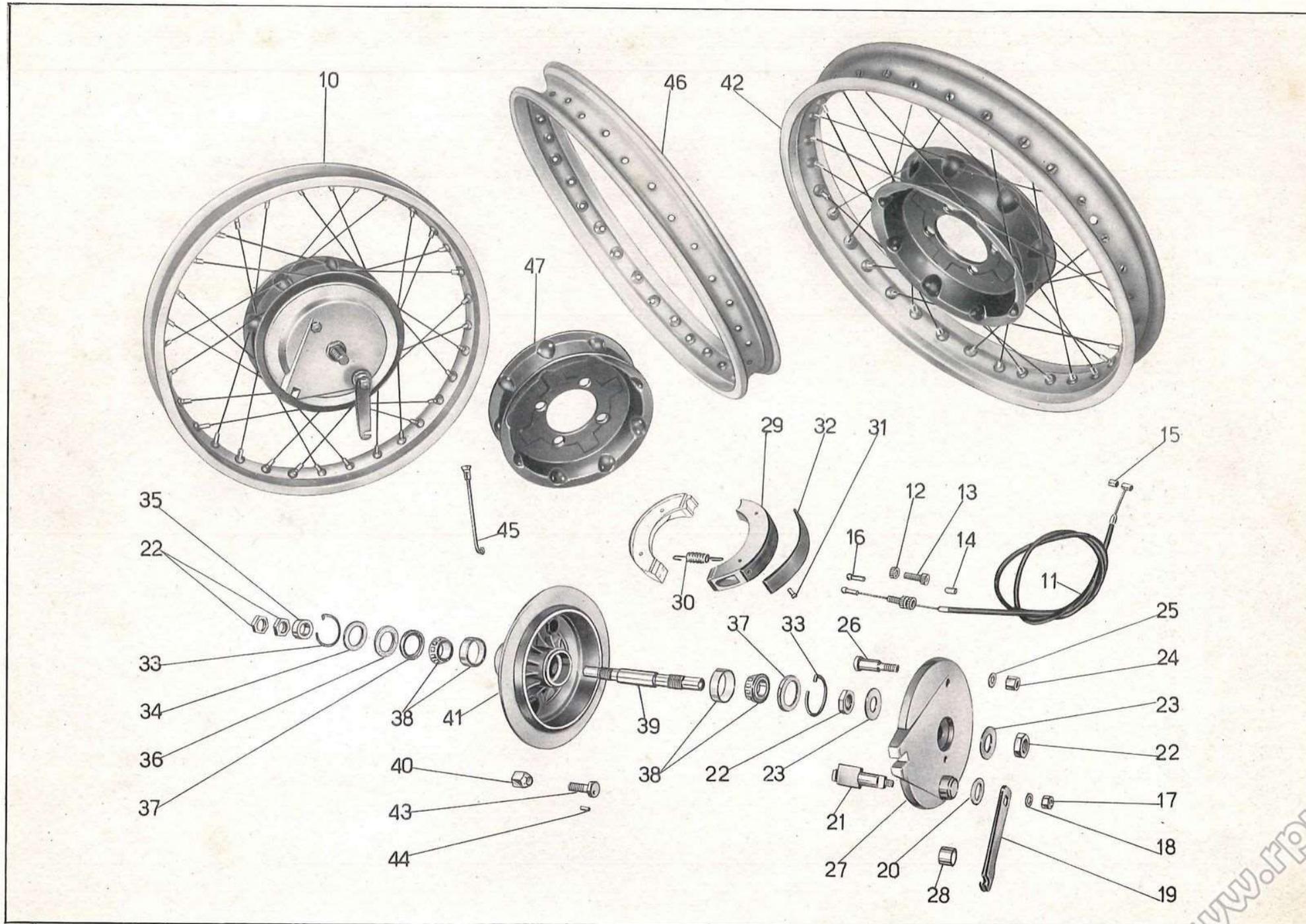


Tavola 14

www.rpw.it

Tavola 15

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Ruote

Sottocomplesso: Telaio - Sospens. - Ruote Sottogruppo: Ruota - Mozzo - Freno posteriore e comando

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	40440/38595	Ruota posteriore completa (comprende i pezzi: 16 - 17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22 - 23 - 24 - 25 - 26 - 30 - 31 - 32 - 33 - 34 - 35 - 36 - 37 - 38 - 39 - 40 - 41 - 44 - 45 - 48 - 49 - 50 - 51 - 52 - 53 - 54 - 56)	1	
11	36185	Dado di registro freno posteriore	1	
12	M 160 bis	Copiglia per tirante freno posteriore	1	2 × 22
13	38647	Tirante per freno posteriore	1	
14	36186	Rullo per tirante freno posteriore	1	
15	38640	Pedale comando freno posteriore	1	
16	25421	Copiglia per dado bloccaggio flangia mozzo posteriore	1	2 × 27
17	38620	Dado bloccaggio flangia mozzo posteriore	1	
18	38619	Rosetta sul perno per mozzo posteriore	1	14,5 × 30 × 3
19	DN 8	Dado per viti tenuta parastrappi	7	8 MA
20	38621	Vite per parastrappi e fissaggio dischi all'ingranaggio catena	7	8 MA × 23
21	38625	Disco tenuta parastrappi e ingranaggio catena	1	
22	T 2206	Anello gomma per parastrappi ruota posteriore	7	
23	T 2207	Bussolina nel disco gomma parastrappi	7	
24	39530	Ingranaggio per ruota posteriore	1	49 denti
25	38618	Flangia porta ingranaggio catena	1	
26	38616/38615	Eccentrico con leva per regolazione catena (comprende i pezzi: 27 - 28 - 29)	1	
27	38617	Vite tenuta leva per regolazione catena	1	5 MA × 15
28	38616	Eccentrico per regolazione catena	1	
29	38615	Leva per regolazione catena	1	
30	38614	Ghiera mozzo posteriore	1	
31	38613	Guarnizione feltro per ghiera mozzo ruota posteriore	1	
32	38612	Anello tenuta guarnizione sulla ghiera mozzo posteriore	1	
33	38607	Cuscinetto a sfere per mozzo posteriore	1	25 × 52 × 15
34	38606	Distanziatore fra i cuscinetti del mozzo posteriore	1	
35	DN 6	Dado fissaggio leva e camma al disco porta ceppi freno posteriore	1	6 MA
36	M 136 bis	Rosetta per dado fissaggio leva e camma al disco porta ceppi	1	6,5 × 13 × 1,8
37	40437	Leva sulla camma comando freno posteriore	1	
38	38570 bis	Guarnizione feltro per camma	1	
39	38626	Molla richiamo leva comando freno posteriore	1	
40	38570	Camma per ceppo freno posteriore	1	
41	40425	Mozzo e disco porta ceppi freno posteriore completo di boccola	1	
42	38601	Boccola sul disco per camma freno posteriore	1	
43	T 9083	Ribattino per fissaggio boccola camma sul disco freno posteriore	2	4 × 8

(segue)

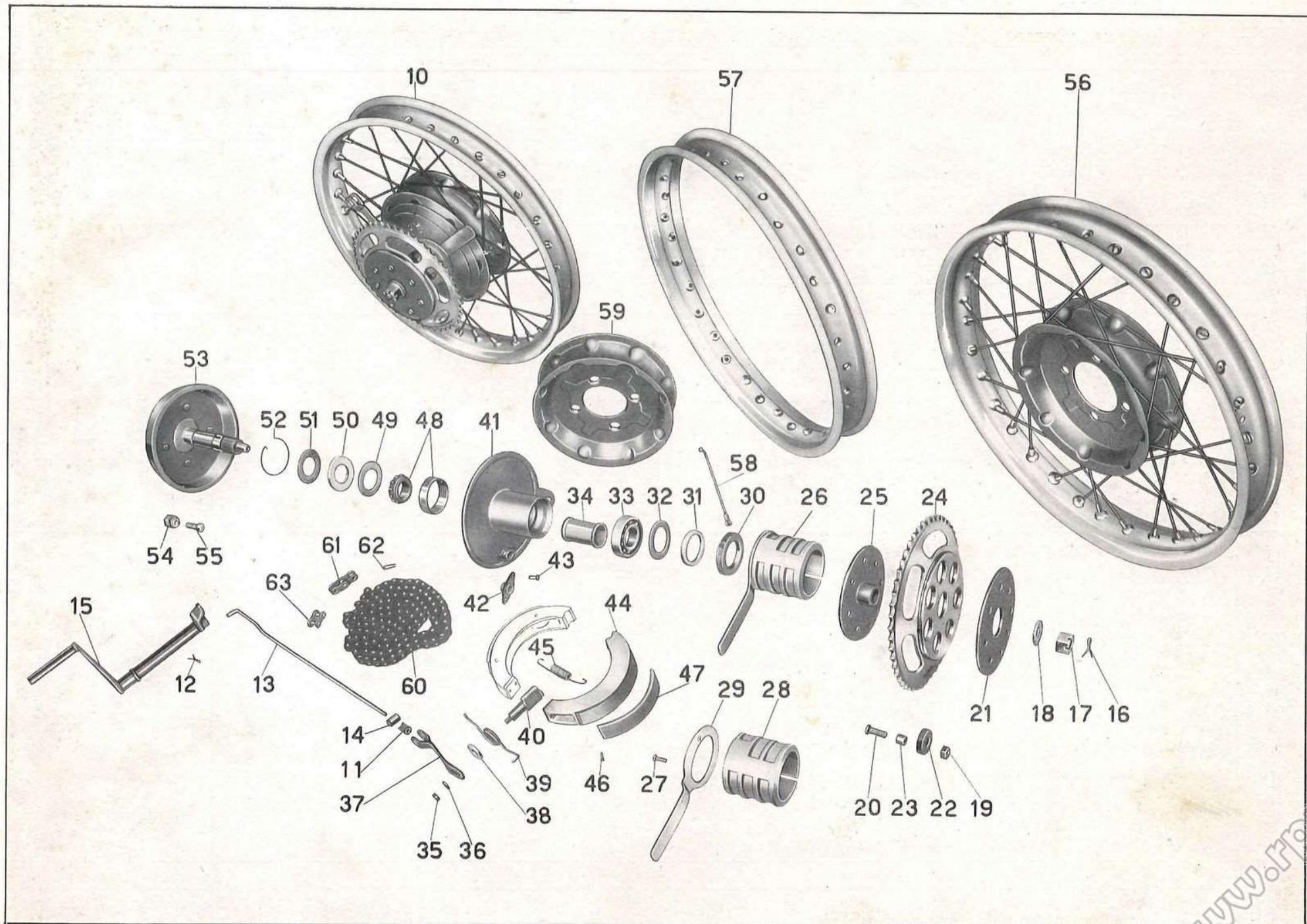


Tavola 15

www.rp.wolff

Tavola 15

Complesso : Motomezzo

Gruppo : Ruote

Sottocomplesso: Telaio - Sospens. - Ruote Sottogruppo: Ruota - Mozzo - Freno posteriore e comando

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
44	40430	Ceppo per freno posteriore completo di suola	2	
45	40435	Molla per ceppo freno posteriore	2	
46	T 35095	Ribattino fissaggio suole ai ceppi	4	4 × 7
47	40432	Suola per ceppo freno posteriore	2	
48	25055	Cuscinetto a rulli per mozzo posteriore	1	25 × 52 × 15
49	38608	Anello tenuta guarnizione mozzo posteriore, lato cuscinetto a rulli	1	
50	38609	Guarnizione feltro per mozzo posteriore, lato cuscinetto a rulli	1	
51	38610	Anello premistoppa mozzo posteriore, lato cuscinetto a rulli	1	30,5 × 52 × 1
52	38611	Molla tenuta anello premistoppa	1	
53	40421	Perno ruota posteriore completo di tamburo con bulloni	1	
54	38556	Dado per fissaggio ruota	4	
55	38594	Bulloni fissaggio ruota posteriore al perno completo di tamburo	4	
56	40440	Ruota intercambiabile (comprende i pezzi: 57 - 58 - 59)	1	
57	40444	Cerchio per ruota posteriore	1	
58	40446/40447	Raggio per ruota completo di nipplo	32	
59	40441	Corpo centrale di attacco raggi ruota	1	
60	T 2142	Catena di trasmissione	1	
61	T 16141 bis	Maglia falsa per catena di trasmissione	1	
62		Molletta per maglia di giunzione	1	
63	T 16141	Maglia di giunzione per catena	1	

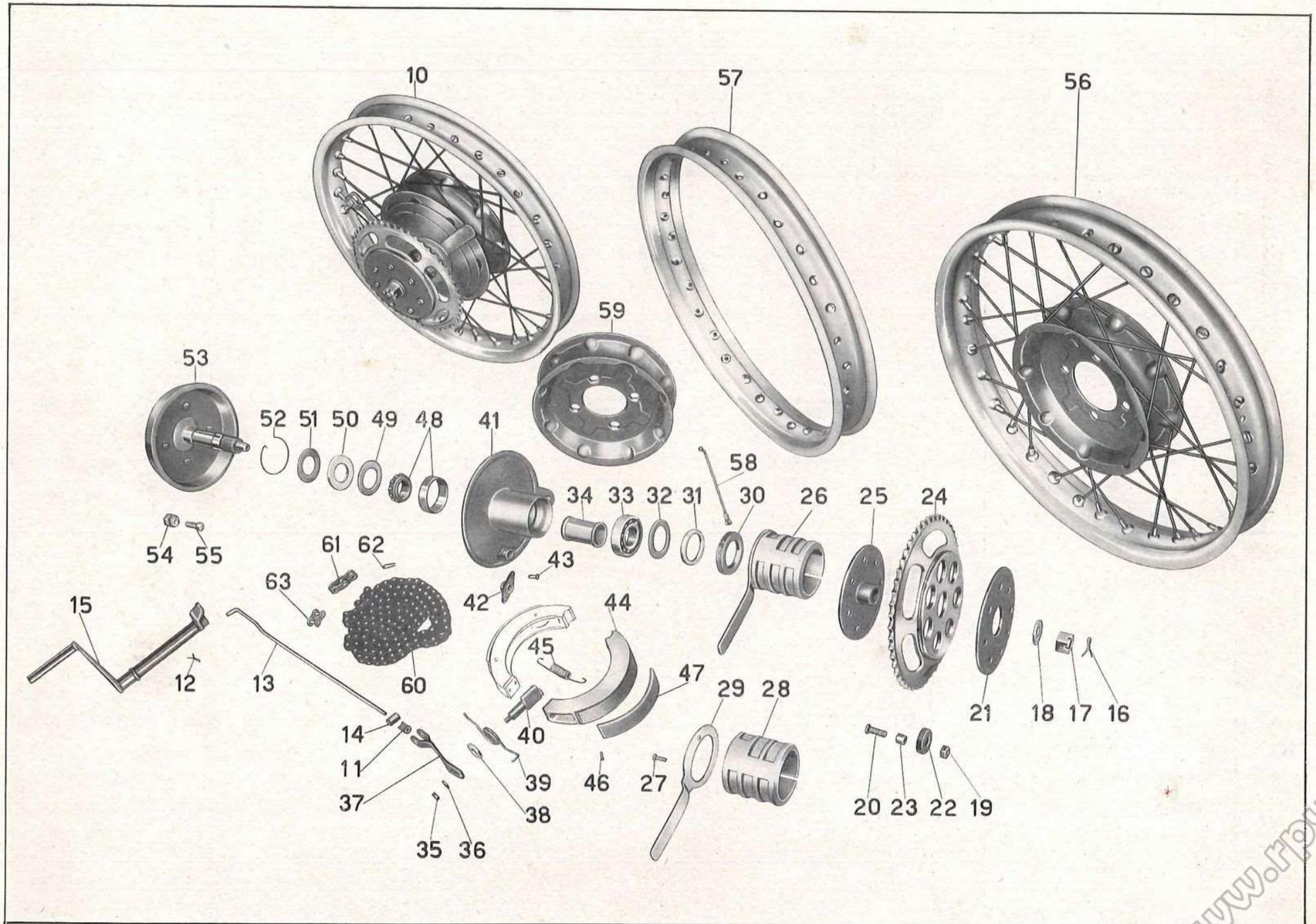


Tavola 15

www.rp.w.it

Tavola 16

Complesso : Motomezzo
Sottocomplesso: Impianto elettrico

Gruppo : Generatore - Accensione - Illuminazione ed accessori
Sottogruppo: Dinamo - Bobina - Batteria - Faro - Fanalino - Tromba elettrica

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	DN 36 A-45/6/2200 D	Dinamo	1	Marelli
11	40480	Fascetta lunga fissaggio dinamo compl. di rullo non filettato	1	
12	M 2175	Rullo non filettato per fascetta lunga fissaggio dinamo	1	
13	40482	Fascetta corta fissaggio dinamo completa di rullo filettato	1	
14	M 2174	Rullo filettato per fascetta corta fissaggio dinamo	1	
15	40485	Vite per serraggio fascette dinamo	1	
16	40484	Spina per fissaggio fascetta anteriore	1	
17	40484 bis	Spina per fissaggio fascetta posteriore	1	
18	40486	Puleggia per dinamo	1	
19	95055-25	Dado fissaggio puleggia alla dinamo	1	Marelli
20	95115-4	Rosetta per dado fissaggio puleggia alla dinamo	1	Marelli
21	MINKE 3/2 X	Chiavella sulla dinamo per puleggia	1	Marelli
22	40487	Cinghia di trasmissione per dinamo	1	
23	IR 26 A	Regolatore di tensione	1	Marelli
24	T 136	Bullone fissaggio regolatore di tensione al serbatoio olio	2	6 MA × 12
25	36453	Rosetta per bulloni fissaggio regolatore di tensione	2	
26	DN 6	Dado per bullone fissaggio regolatore di tensione e fiss. fanalino posteriore	3	6 MA
27	B 101 D	Bobina completa	1	Marelli
28	38440	Bullone fissaggio bobina alla pedana sinistra	2	
29	38438	Rosetta per bullone fissaggio bobina alla pedana sinistra	2	
30	40531	Cavo per candela	1	
31	38792	Bussola isolante sul telaio per filo candela	1	
32	40530	Attacco rapido per candela	1	
33	36022	Vite fissaggio coperchietto ruttore	1	5 MA × 13
34	40494	Coperchietto per ruttore	1	
35	40495	Vite fissaggio cavi al coperchietto ruttore	1	4 MA × 11
36	S 302/30 A	Ruttore completo di piastra	1	Marelli
37	S 20/121	Vite fissaggio piastra ruttore	2	Marelli
38	S 20/123	Molla per tenuta piastra ruttore	2	Marelli
39	S 20/122	Bussolina guida molle	2	Marelli
40	38134/1	Vite serraggio camma del ruttore e fissaggio condensatore al basamento	2	5 × 0,8 M × 10
41	38133/1	Rosetta per vite serraggio camma del ruttore	1	5,25 × 8 × 1
42	MVA 22/500-3	Camma del ruttore	1	Marelli
43	CE 4 L	Condensatore	1	Marelli
44	40490	Leva comando ruttore	1	
45	{ CW 200 B { CW 225 B	Turismo normale } Turismo veloce } Candela con guarnizione	1	Marelli

(segue)

www.rpw.it

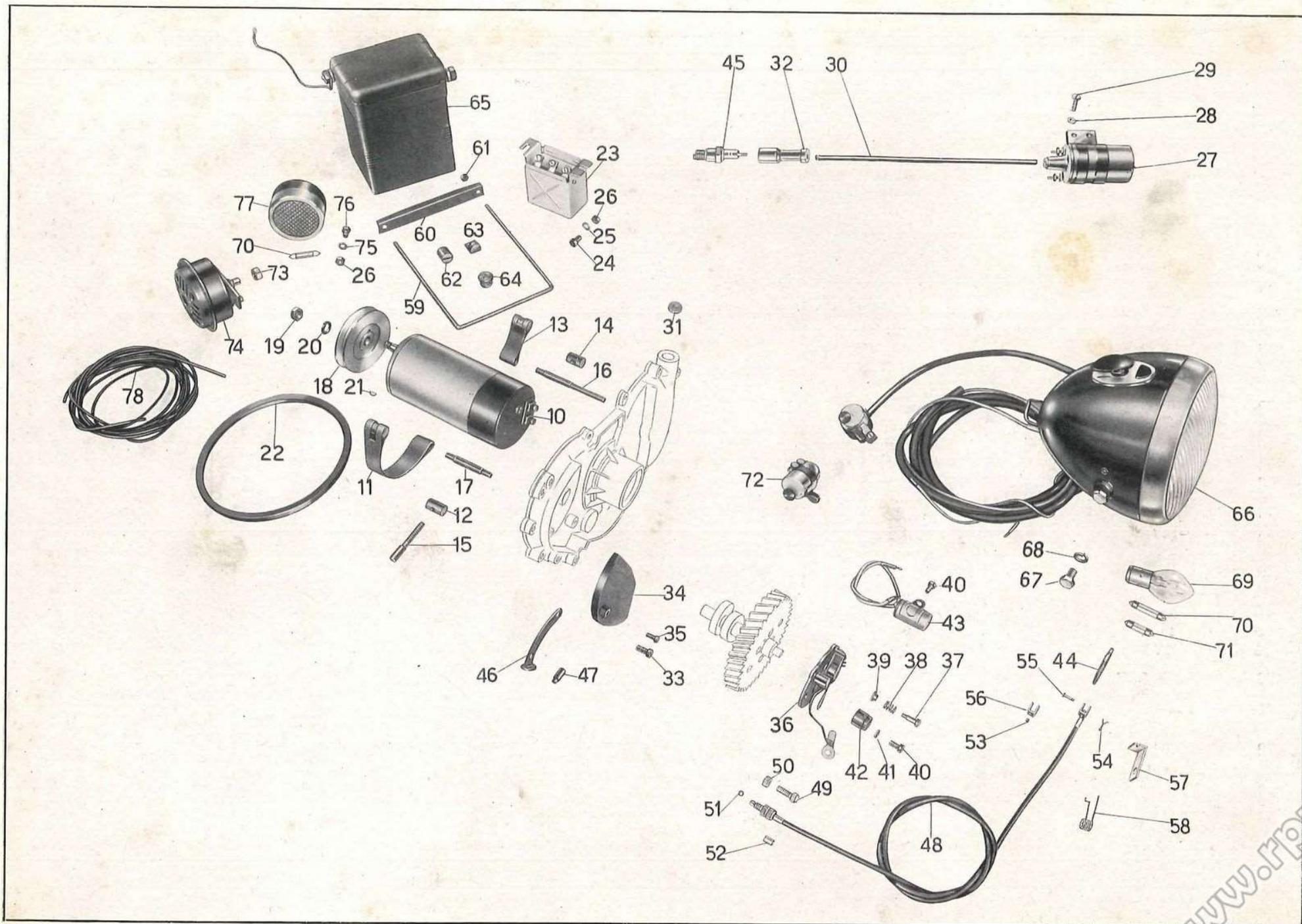


Tavola 16

www.rp.w.it

Tavola 16

Complesso : Motomezzo
Sottocomplesso: Impianto elettrico

Gruppo : Generatore - Accensione - Illuminazione ed accessori
Sottogruppo: Dinamo - Bobina - Batteria - Faro - Fanalino - Tromba elettrica

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
46	40492	Braccio sul coperchio lato volano di fermo guaina trasmissione anticipo	1	
47	38773	Boccola di guida trasmissione comando anticipo	1	
48	40520/1	Trasmissione completa per comando anticipo	1	
49	38738	Vite tendifilo per leva comando anticipo	1	
50	38739	Ghiera zigrinata per vite tendifilo per leva comando anticipo	1	
51	38745	Capocorda per trasmissione anticipo lato manettino	1	
52	T 234	Coprifilo per guaina	2	
53	40525	Capocorda per trasmissione anticipo, lato leva comando ruttore	1	
54	TA 175 H	Copiglia per forcellino attacco trasmissione alla leva comando ruttore	1	1 × 12
55	38748	Spina per forcellino attacco trasmissione alla leva comando ruttore	1	
56	38746	Forcellino attacco trasmissione alla leva comando ruttore	1	
57	40523/2	Squadretta per fermo molla richiamo ruttore	1	
59	40523/1	Molla richiamo ruttore	1	
59	40502	Cavallotto per fissaggio batteria	1	
60	40503	Traversino per fissaggio batteria	1	
61	41093	Dado sul cavallotto per traversino fissaggio batteria	2	5 MA
62	40505	Tampone anteriore di fermo batteria	2	
63	40506	Tampone posteriore di fermo batteria	1	
64	40504	Bussola isolante sul telaio per fili batteria	1	
65		Batteria Ah. 12 (6 V)	1	
66	{ PMR 115 4010	SIEM } Faro anteriore	1	
		Pagani (CEV) }		
67	{ PMR/4 3199	SIEM } Bullone attacco faro ai bracci	2	
		Pagani (CEV) }		
68	38779	Rosetta per bullone attacco faro ai bracci	2	
69	6 V 35/40 W	Lampada grossa	1	
70	6 V 5 W	Lampada città per faro e fanalino posteriore	2	Siluro mm. 7 × 38
71	{ 6 V 3 W 12 V 3 W	SIEM } Lampada spia per faro	1	
		Pagani (CEV) }		
72	{ CD 8041	SIEM } Deviatore comando luce anabbagliante e tromba elettrica	1	
		Pagani (CEV) }		
73	DN 8	Dado fissaggio tromba elettrica	1	8 MA
74		Tromba elettrica	1	
75	RE 6	Rosetta elastica per bullone fissaggio fanalino posteriore	1	6,5 × 11 × 2
76	T 134	Bullone fissaggio fanalino posteriore	1	6 MA × 9

(segue)

www.fpw.it

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
77 78	38794/1	<p>Fanalino posteriore 1</p> <p>Cavi sterlingati per impianto elettrico:</p> <p>Dalla Dinamo al Faro</p> <p>N. 1 cavo dal D + al 61 (colore bianco) con attacco ad occhio Ø 4,2 mt. 1,03</p> <p>Dalla Dinamo al Regolatore</p> <p>N. 1 cavo dal D + al D + (colore bianco) con attacchi ad occhio Ø 4,2 e Ø 5,2 mt. 0,57</p> <p>N.B. - Il cavo dalla dinamo al faro (colore bianco) e quello dalla dinamo al regolatore (colore bianco) sono uniti all'attacco ad occhio Ø 4,2.</p> <p>N. 1 cavo dal DF al DF (colore nero) con attacchi a forcella Ø 4,2 mt. 0,53</p> <p>N. 1 guaina in vipla (colore nero) Ø interno 7,5 ÷ 8 per copertura dei tre cavi mt. 0,40</p> <p>Dal Regolatore al Faro</p> <p>N. 1 cavo (colore rosso) dal B + al B + con occhiello Ø 4,2 mt. 1,50</p> <p>Dal Regolatore alla Batteria</p> <p>N. 1 cavo (colore rosso) dal B + alla Batteria + con occhiello Ø 4,2 e Ø 6,5 mt. 0,16</p> <p>N. 1 cavo di massa per batteria (colore nero) con attacchi ad occhio Ø 6,5 e 8,5 alle due estremità mt. 0,27</p> <p>Dal Faro al Fanalino posteriore</p> <p>N. 1 cavo per fanalino posteriore (colore giallo) mt. 2,05</p> <p>N. 1 guaina in vipla (colore nero) per detto Ø interno 4,3 mt. 1,10</p> <p>Dal Faro alla Tromba elettrica</p> <p>N. 1 cavo bipolare (2 fili) (colore nero) mt. 0,21</p> <p>Dal Faro alla Bobina</p> <p>N. 1 cavo (colore grigio) con attacco ad occhio parte bobina Ø 5,2 mt. 0,60 (Per le prime 1.000 macchine attacco ad occhio Ø 3,2 e per bobina Marelli B 15 A).</p> <p>Dalla Bobina al Ruttore</p> <p>N. 1 cavo (colore nero) con attacchi ad occhio alle due estremità Ø 5,2 e Ø 4,2 mt. 1 (per bobina B 15 A attacco ad occhio Ø 3,2 e Ø 4,2)</p> <p>N. 1 guaina in vipla (colore nero) Ø interno 8,5 per copertura di 4 cavi mt. 0,90</p> <p>A cm. 25 dall'estremità parte faro, praticare un foro per uscita 2 cavi per bobina. A cm. 75 praticare un altro foro per uscita 2 cavi fanalino posteriore e cavo per ruttore. Per la rimanente lunghezza restano nella guaina 2 cavi.</p> <p>N. 1 guaina in vipla (colore nero) Ø interno 6 per copertura dei due cavi bobina mt. 0,25</p> <p>N.B. - Dalla parte degli attacchi ad occhio, i cavi devono avere un'ulteriore copertura in vipla lunga mm. 15. La sezione dei cavi deve essere di mmq. 1,5.</p>		

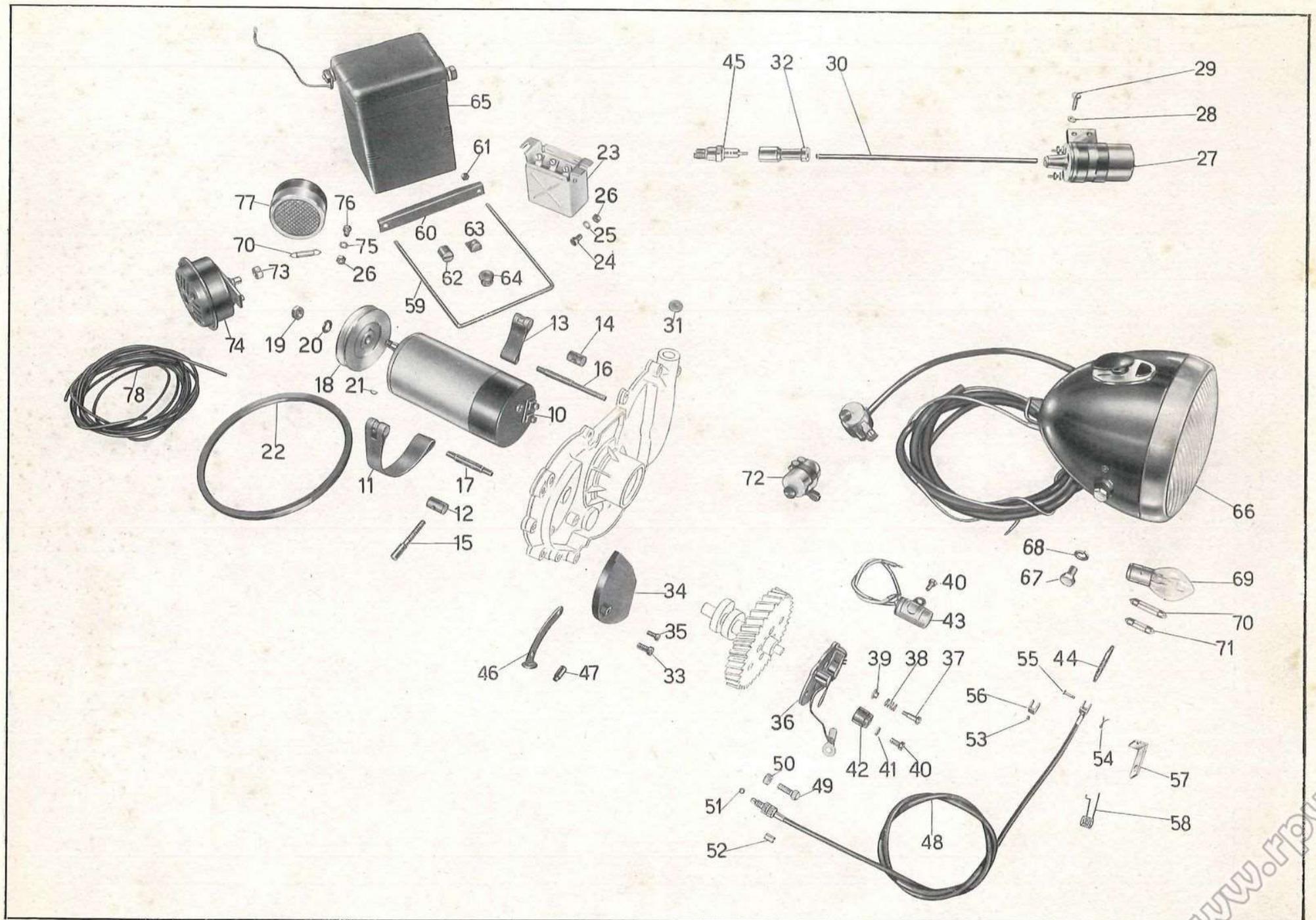


Tavola 16

www.rpw.it

Tavola 17

Complesso : Dotazione

Gruppo : Comuni e di manutenzione

Sottocomplesso: Attrezzi ed accessori

Sottogruppo: Dotazione individuale normale ed a richiesta

N. Figura	Numero d'ordinazione	DENOMINAZIONE	Quantità	Indicazioni suppletive
10	TA 198	Pompa per pneumatici	1	} Vengono forniti a richiesta
11	38804	Chiave a tubo per candela da mm. 21	1	
12	36465	Cacciavite (spina per chiavi a tubo)	1	
13	T 9613/1	Chiave ad occhio da mm. 17-19	1	
14	26757	Chiave per registro punterie da mm. 11	1	
15	38808	Pinza universale	1	
16	T 9602	Chiave a tubo da mm. 10-14	1	
17	38430/8	Chiave per serratura cassetta porta utensili	2	
18		Getto di scorta	1	
19		Libretto istruzioni	1	
20	38813	Estrattore per camma del ruttore	1	
21	38812	Estrattore per disco fisso della frizione	1	
22	36471	Estrattore per ingranaggio comando pompa olio e puleggia dinamo	1	
23	38814	Estrattore per ingranaggio sull'albero motore	1	
24	38799	Chiave ad occhio conico tenuta albero a gomito	1	
25	38806	Leva di smontaggio molle frizione	1	
26	T 9640	Estrattore volano	1	
27	T 9611	Spina per estrattore volano	1	

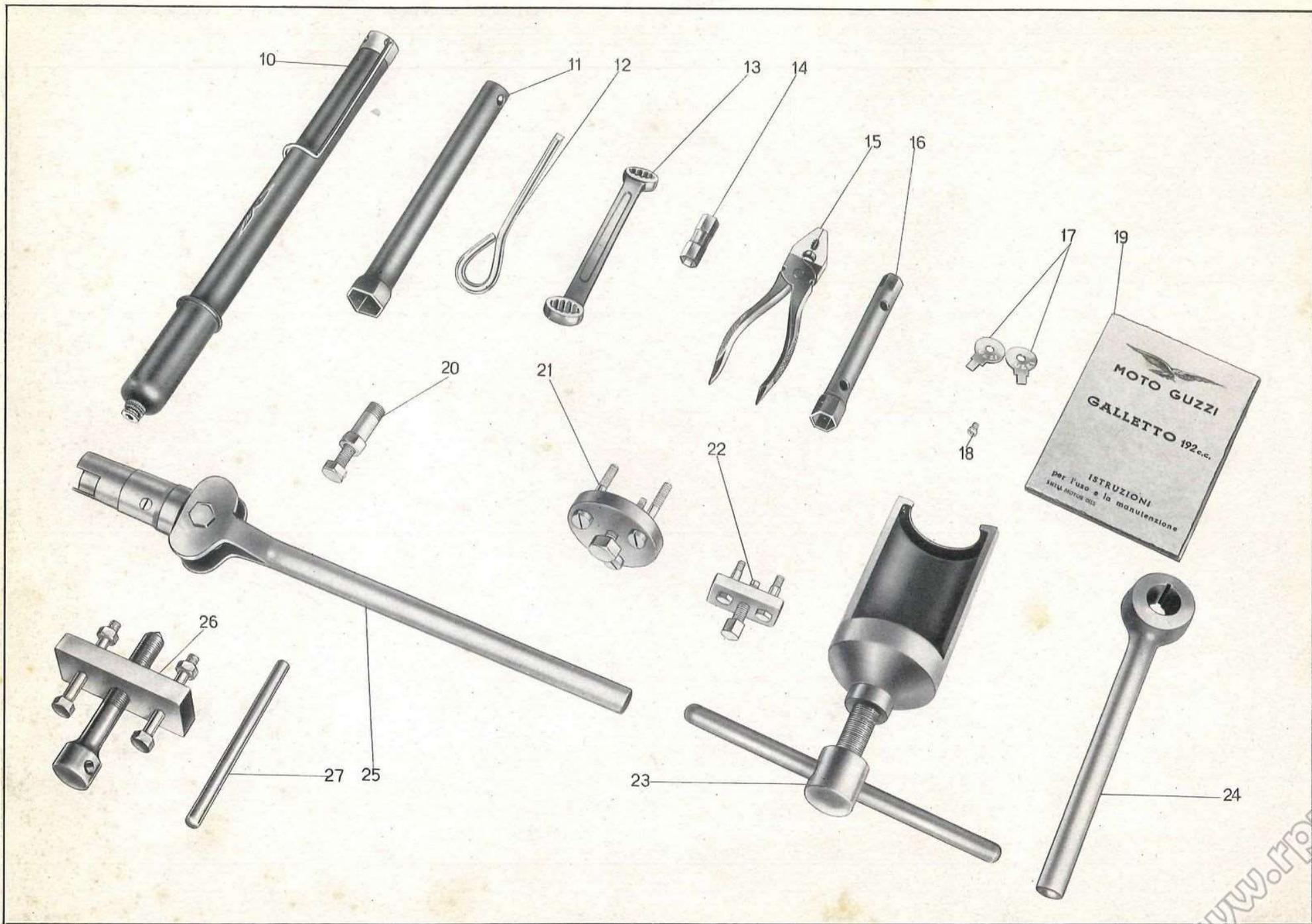


Tavola 17

ARTE GRAFICA VALSECCHI
LECCO - VIA ROMA N. 28
1200 COPIE - SETTEMBRE 1956

Pino
di ulivete
di ulivete posterior

5

www.rpw.it

